



# aktuell

**INFORMATIONSBLATT OBWALDEN**

28. Mai 2020 - Nr. 22



[www.driftlokal.ch](http://www.driftlokal.ch)



Das Eventlokal in Kerns

## WICHTIGE TELEFON - NUMMERN

Polizei-Notruf	117	Stillberatung, La Leche League	041 675 05 24
Sarnen 041 666 65 00	Engelberg 041 666 68 00	Schlupfhuis Tagesspielgruppe ab 1½ J.	078 773 99 13
Hausärztlicher Notruf	041 660 33 77	Tagesfamilien Vermittlung	041 660 20 30
Notfallstation Kantonsspital OW	041 666 41 20	Chinderhuis OW Tageskrippe	041 660 21 23
Kantonsspital	041 666 44 22	www.kita-sternehimu.com Tageskrippe	076 395 54 27
Medizinischer Notfall	144	KITS Kindertagesstätte für Schulkinder Sarnen	041 660 11 94
Vergiftungen	145	Kinderkrippe Rapunzel Tageskrippe	041 660 71 71
Löwen Apotheke, Sarnen	041 660 11 55	Rohrreinigungen/Entstopfungen 24 h	
Zahnärztlicher Notfall	1811 oder www.sso-uw.ch	ISS Kanal Services AG	041 660 17 57
Feuerwehr	118	Kanalexpress Tag & Nacht	
TCS/ACS-Pikett	140	H. Jakober, Sarnen	041 660 20 20
REGA	1414	Elektro-Notruf 24 h / Elektro-Kontrollen	
Dargebotene Hand / Jugend	143 / 147	Elektro Furrer AG	041 662 00 70
Jugend-, Familien- und Suchtberatung		Stromausfall / Elektro Notruf 24h	
Kanton Obwalden	041 666 62 56	Elektrizitätswerk Obwalden	041 666 51 03
Bestattungen Röthlin, Kerns	041 662 29 00		
Bestattungen Zumstein, Sarnen	041 660 14 18		



## ELEKTRO REPARATUR SARNEN

WWW.ELEKTRO-REPARATUR.CH TEL. 041 361 61 61  
 BEI DER **SOCAR** TANKSTELLE, GÜTERSTRASSE 1, SARNEN

- Verkauf von Neugeräten mit Herstellergarantie
- Reparaturen aller Geräte im Haushalt. Aller Marken
- Kostenvoranschlag gratis
- Montag geschlossen



**NEU: Daten in der Schweiz**



**SharePoint** oder **TEAMS** ....  
 Ihr Spezialist in der Nähe.

VOCOM Informatik AG  
 6055 Alpnach Dorf  
 6003 Luzern  
 Tel. 041 672 72 20

**WWW.VOCOM.CH**



## GASSER ELEKTRO

Industriestrasse 6 6055 Alpnach Dorf  
 www.gasserag-elektro.ch  
 Kühlschrank defekt? 041 670 19 52



## langensand ag

sanitär  
 heizung  
 lüftung

6055 alpnach      www.langensand-ag.ch  
 tel. 041 670 16 60      fax 041 670 21 53

**AKTION**

solange Vorrat

.....  
**[www.hygienematerial.ch](http://www.hygienematerial.ch)**  
.....

# BüntenChäller

Der Getränkeabholmarkt

## FRISCHE AKTION Aktion gültig solange Vorrat

Fr. 24.60  
jetzt nur

18.<sup>50</sup>



Heineken  
Dosen

12er Pack, 12 x 50 cl

Fr. 13.50  
jetzt nur

12.<sup>50</sup>



Eichhof  
Lager hell

15 x 33 cl

jetzt nur

11.<sup>70</sup>



Ittinger  
Amber Bier

6 x 33 cl

Bünten-Chäller, Getränkeabholmarkt, Güterstrasse 1a, 6060 Sarnen, Telefon 041 666 75 52



### Lebensqualität für Ihren Hund

Therapeutisches Schwimmen für Hundesenioren

Bei Rückenbeschwerden wie Spondylose,  
Arthrose, Cauda Equina oder anderen  
Gelenkerkrankungen

Im warmen Wasser (30 Grad) können sich  
auch ältere Hunde mühelos bewegen

Hundephysio Obwalden

MonicaENZ

079 242 10 44

Grundacherweg 2, 6060 Sarnen

Dipl. Hundephysiotherapeutin | Osteopathie  
Therapeutisches Schwimmen



### AUTOANKAUF

Tel. 079 777 97 79 (Mo bis So)

Autos, Busse, Lieferwagen, Wohnmobile,  
Geländewagen, Jeeps und LKW

Seriös • Schnell • CH-Firma



### Einzelnachhilfe zu Hause

Der erfolgreiche Weg zu besseren Noten

- Alle Klassen und Lehrlinge
- Alle Fächer, z.B. Mathe, Deutsch, Englisch, Französisch, Chemie, etc.

Ihre Beratung unter:

Tel. 041 210 21 91

[www.abacus-nachhilfe.ch](http://www.abacus-nachhilfe.ch)

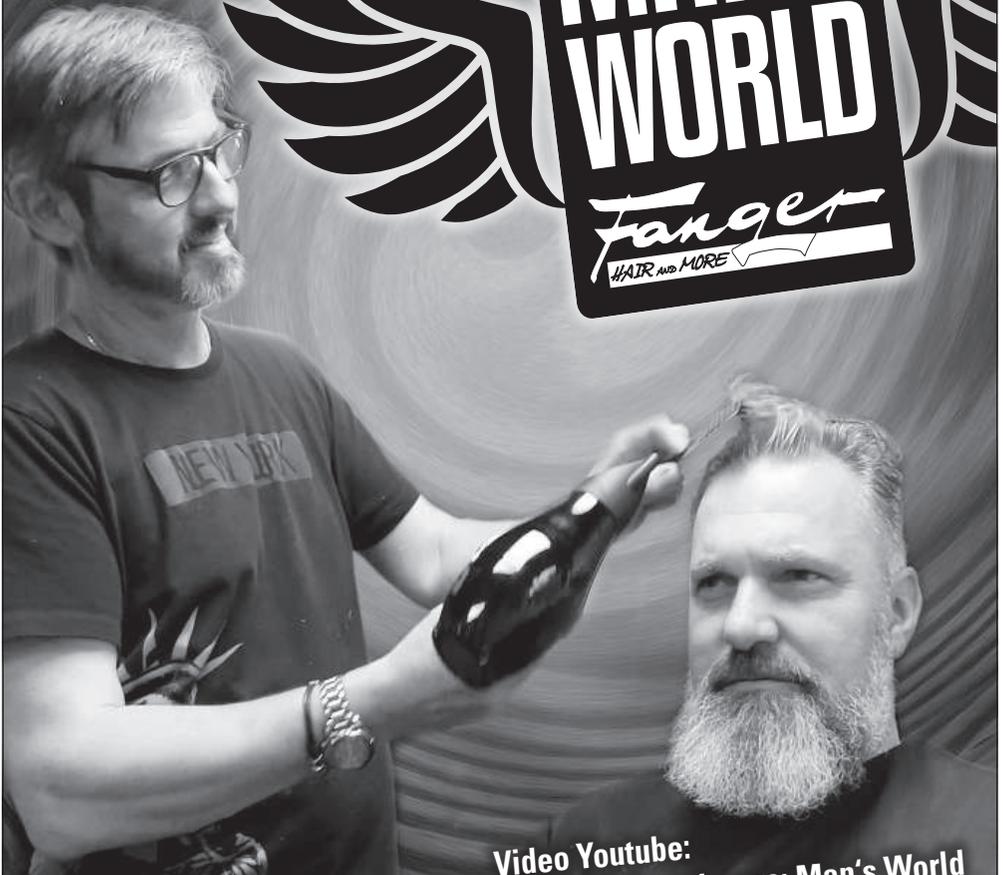
ABACUS  
NACHHILFEINSTITUT



PAUL MITCHELL

Fanger Hair  
facebook 

**MAN'S  
WORLD**  
*Fanger*  
HAIR AND MORE



Video Youtube:  
Fanger Hair and more: Man's World

## MAN'S-HAIR-STORE

Wo der Mann noch Mann sein kann. Relax and fun: real Hair Cut, Shaving,  
Beard trimming, re-fresh color, Products – real Man's world.

Ps. Zutritt nur für Männer & Staff. Cut, Drinks and more fun.

*Fanger*  
HAIR AND MORE



Fanger Sarnen  
Kirchstrasse 1  
Tel. 041 660 84 84  
[www.fanger-hair.ch](http://www.fanger-hair.ch)

Fanger Alpnach Dorf  
Brünigstrasse 17  
Tel. 041 670 33 70  
[www.fanger-hair.ch](http://www.fanger-hair.ch)

IM JUNI  
-20%

toppharm

Löwen Apotheke



Dr. W. Odermatt, Tel. 041 660 11 55  
Nelkenstrasse 2, 6060 Sarnen



Heute schon gelacht?

Jetzt Bild scannen und mitlachen!



Bild scannen & mehr Inhalte erleben  
Download Gratis-App | [www.watch-this.ch](http://www.watch-this.ch)



Mädi | Tomini.ch

Harry | Ruedi

Blitz aktuell

Wochen-Post luochepass

App Download





# 60 Jahre

Möbel  
Abächerli



## Küchen-Ausstellung 25. - 30. Mai 2020

Besuchen Sie uns 

Mo-Fr 25.-29. Mai 9-12 / 13.30-18 h  
Sa, 30. Mai 9-16 h

Mit neu gestalteter Küchen-Ausstellung.  
Reservieren Sie Ihren Beratungstermin.



Volle Flexibilität in Mass, Form und Farbe  
Komplett produziert in unserer Schreinerei.  
Fachberatung mit 3D-Planung auf CAD  
Küchengutschein für Sie vom 25. - 30. Mai 2020



# Möbel Abächerli

Sonniges Wohnen

Aariedstrasse 3 | 6074 Giswil | Tel. 041 676 70 10 | moebel-abaecherli.ch





## NACHGEFRAGT

### Heute mit **Guido Fanger**

Coiffeur · 3 Kinder · 2 Enkelkinder

Wohnort: Sarnen

Geboren am 18. März 1957

#### **Welchen Anlass organisierst du mit?**

100 Jahre Lälli Zunft Sarnen

#### **Wo befindet sich dein Lieblingsort in Obwalden?**

Überall wo ich Freunde treffe

#### **Ein Stück Obwaldner Volkskulturgut ist für dich?**

Fasnacht

#### **Welche 3 Klassenspändli kommen dir spontan in den Sinn?**

Beppi Dillier, Pius Gasser, Thomas Jodar

#### **Welches waren deine 3 beliebtesten Lehrer/innen?**

meine Eltern, Max Lohner, Hans Felix

#### **Bei welchem historischen Ereignis wärs du gerne dabei gewesen?**

Entdeckung Amerikas

#### **Wenn du die absolute Wahrheit über eine Sache erfahren könntest, was wäre das?**

ob Präsident Trump wirklich glaubt, was er sagt

#### **Welche lokalen Persönlichkeiten bewunderst du?**

Claude Kathriner

#### **Welches war die schönste Reise in deinem Leben?**

meine Familienreisen

#### **Was kannst du nicht, möchtest es aber gerne können?**

musizieren

#### **Was ist dein Lieblingsessen?**

alles, was mit Liebe zubereitet ist

#### **Welchen Sport übst du aus?**

Biken

#### **Was würdest du dir gerne abgewöhnen?**

Ja - sagen

#### **Wo trifft man dich häufig an?**

Wenn ich wieder mal unterwegs bin, ist der Heimweg oft lang

#### **Mit wem möchtest du wieder einmal «Äis go ha»?**

mit meinen Freunden von der Lälli-Zunft

#### **Bei welcher Fernsehsendung schaltest du sofort um?**

fast bei allem ausser Kochsendungen

#### **Auf was könntest du in deinem Leben nicht verzichten?**

glückliche Menschen in meinem Umfeld

#### **Wem würdest du ein Kompliment erteilen?**

meiner Familie und meinem Team

#### **Kleine, spontane Fragen zum Schluss:**

iPhone oder Android: **Android**  
Agenda digital oder analog: **Digital**  
Süßes oder Salziges: **Salziges**  
Meer oder Berge: **Berge**  
Sommer oder Winter: **Winter**  
Katze oder Hund: **Hund**  
Wein oder Bier: **Wein**  
Kaffee oder Tee: **Kaffee**  
Ski oder Snowboard: **Ski**

# sirona

Im Schlafzimmer zuhause

Riedenmatt 1, 6370 Stans

**Montag bis Freitag**

9–12 Uhr / 13–18.30 Uhr

**Samstag**

9–16 Uhr durchgehend

**Gratis Parkplätze**

[www.sirona.ch](http://www.sirona.ch)

**50%  
Rabatt**  
Auf unsere Wittmann  
Ausstellungs-  
betten  
inkl. Inhalt



Sirona Spring Royal  
soft / medium / fest / extrafest



**Gratis**  
• Heimlieferung  
• Entsorgung  
(Beim Matratzen-Kauf)



**2  
für  
1**

L  
A  
G  
E  
R  
  
J  
O  
O  
P  
  
B  
W



B  
e  
t  
t  
e  
n  
  
n  
a  
c  
h  
  
W  
a  
h  
l

Lattenroste in verschiedenen  
Komfortmöglichkeiten



**Wir bedienen Sie in einer  
entspannten Atmosphäre.**

Preise in Fr. inkl. MwSt. gültig bis 30.6.2020 (sofern nicht anders angegeben)



## Ihr Partner für:

Wollbetten, Massivholz-  
Möbel, Matratzen, Rost,  
Bettwäsche, Accessoires

### Geschenk: Schlossberg Fixleintuch

Aktion vom 1.06. – 30.06.2020: Beim Kauf  
einer Schlossberg Garnitur schenken  
wir Ihnen das passende Fixleintuch\*

\* Kissen- & Duvetbezug; Fix in Jersey  
Royal Fix oder Multifix 90/200cm



Brünigstrasse 70 | 6074 Giswil | 041 675 28 72 | naturwollprodukte.ch

## TOP-OCCASIONEN



PEUGEOT

BMW X3 xDrive 2.0D, Automat	schwarz	12.15	70'000 km	31'500.00
Renault Koleos 2.0 dCi Initiale 4x4, Automat	schwarz mét.	3.18	36'500 km	29'900.00
OPEL Mokka 1.4i T Drive 4WD, Schaltgetriebe	schwarz	1.15	56'000 km	15'900.00
Peugeot 508 SW 1.6 16V T Allure, Schaltgetriebe	schwarz mét.	10.12	95'000 km	10'900.00

**Bis auf Weiteres ist der Verkauf am Samstag nur nach Voranmeldung geöffnet.**

**DURRER** <sup>60</sup>  
JAHRE  
Tradition die bewegt

Auto-Center Durrer AG  
Brünigstrasse 37  
6055 Alpnach Dorf

Telefon 041 670 14 14  
www.autocentredurrer.ch

LuzernSüd

Pilatus

markt



## Neue Öffnungszeiten

Montag – Donnerstag  
bis 19:00 Uhr

Freitag bis 21:00 Uhr

Samstag bis 17:00 Uhr

Pfingst-  
montag  
9 bis 19 Uhr  
offen

[pilatusmarkt.ch](http://pilatusmarkt.ch)



**Voller Freude – wir fahren wieder!**

# Gössis grosse Carparade

**Sonntag, 31. Mai 2020**

**Unsere 21 top-modernen, extravaganen und futuristischen Luxuscars sind unterwegs durch die Zentralschweiz.**

**Unterstützen Sie uns am Strassenrand und sind Sie Live dabei. Unsere Chauffeure freuen sich aufs Wiedersehen.**

**Route:**

09.35 Uhr	Hergiswil (NW), Seestrasse	11.45 Uhr	Ebikon, Sonne (Zentralstrasse)
09.40 Uhr	Stansstad, Stanserstrasse	11.50 Uhr	Luzern, Maihof (Luzerner Zeitung)
09.42 Uhr	Stans, Getränke Lussi	11.55 Uhr	Luzern, Sedel
09.45 Uhr	Allweg, Kernserstrasse	12.00 Uhr	Emmenbrücke, Seetalplatz
09.55 Uhr	Sand	12.05 Uhr	Emmenbrücke, Sonnenplatz
10.00 Uhr	Kerns, Dorfkreisel	12.15 Uhr	Neuenkirch, Luzernstrasse
10.05 Uhr	Sarnen, Kreisel Parkplatz Ei	12.25 Uhr	Nottwil, Kantonsstrasse
10.10 Uhr	Kägiswil, Brünigstrasse	12.30 Uhr	Oberkirch, Luzernstrasse
10.15 Uhr	Alpnach, Brünigstrasse	12.35 Uhr	Sursee, Kreisel Stadthalle
10.25 Uhr	Horw, Zentrum (Kantonsstrasse)		PAUSE
10.45 Uhr	Luzern, Seebücke	13.55 Uhr	Mauensee, Dorf
10.50 Uhr	Luzern, Haupteingang Verkehrshaus	13.57 Uhr	Kottwil, Surseestrasse
11.05 Uhr	Meggen, Luzernerstrasse	14.00 Uhr	Ettiswil, Kreisel Ilge
11.10 Uhr	Merlischachen, Swiss-Chalet	14.05 Uhr	Willisau, Postplatz (Gasthof zum Mohren)
11.15 Uhr	Küssnacht, Kreisel Hauptplatz	14.15 Uhr	Menznaun, Restaurant Lamm
11.25 Uhr	Meierskappel, Landgasthaus Strauss	14.20 Uhr	Wolhusen, Kreisel Valiant Bank
11.30 Uhr	Rotkreuz, Luzernerstrasse (Raiffeisen)	14.25 Uhr	Werthenstein, Gasthaus zur Emme
11.35 Uhr	Gisikon, Bahnhof	14.30 Uhr	Schachen, Kantonsstrasse
11.37 Uhr	Root, Restaurant Eintracht	14.32 Uhr	Malters, Luzernstrasse
11.40 Uhr	Dierikon, Möbel Märki (Kantonsstrasse)	14.40 Uhr	Obernau, Restaurant Obernau
		14.45 Uhr	Kriens, Luzernerstrasse

**Social Distancing:** Bitte verteilen Sie sich am Strassenrand und beachten Sie den geforderten Mindestabstand.

**Wir bitten um Verständnis!**

Um den Strassenverkehr nicht zu blockieren bzw. zu gefährden, werden nicht alle 21 Cars im Konvoi fahren.



## Traumhafte Reisen in der Schweiz

Datum	Tagesfahrt	Luern Inseli	Preis pro Person inkl. Mittagessen
1.7./16.7./3.8./25.8.	Rheinfall und Schaffhausen inkl. Bootsfahrt	08.00 Uhr	Fr. 89.–
2.7./17.7./4.8./26.8.	Appenzell mit Brauerei Locher	08.00 Uhr	Fr. 79.–
26.6./17.7./14.8./20.8.	Vier-Pässe-Fahrt: Brünig – Grimsel – Nufenen – Gotthard	08.15 Uhr	Fr. 79.–
3.7./15.7./5.8./24.8.	3-Seen-Schiffahrt Bieler-, Neuenburger- und Murtensee	07.45 Uhr	Fr. 98.–
6.7./21.7./10.8.	Schwarzsee mit Kamby Trubschachen	08.00 Uhr	Fr. 79.–
29.6./7.7./20.7./28.8.	Grand Canyon der Schweiz – Creux du Van	08.15 Uhr	Fr. 82.–
8.7./23.7./6.8./27.8.	Mostindien – Am Bodensee entlang nach Arbon inkl. Eintritt ins Möhl Museum	07.45 Uhr	Fr. 89.–
9.7./22.7.	Auf Umwegen zum Merängge-Ässe Halbtagesausflug ins «Ämmitau»	(anstelle Mittagessen Merängge-Ässe) 12.30 Uhr	Fr. 49.–
10.7./27.7./11.8./21.8.	Gruyères und Besuch Maison Cailler	08.00 Uhr	Fr. 89.–
12.7./15.8./6.9.	Furka-Bergstrecke mit Nostalgie-Dampfbahn und Mittagessen auf dem Grimselpass	08.30 Uhr	Fr. 119.–
13.7./29.7./13.8./26.8.	Traumhafter Wasserfall im Hochjura inkl. Schiffahrt auf dem Doubs	08.00 Uhr	Fr. 93.–
25.6./31.7./12.8./27.8.	Mit Heidiland-Botschafter Stefan Roos in seine Heimat: Bad Ragaz, Taminaschlucht und das Alte Bad Pfäfers	08.00 Uhr	Fr. 89.–

### 14.–18. Juni: Die grosse Spezial-Überraschungsfahrt in der Schweiz

#### mit Kobi Feierabend, Karin und Marco Gössi

inkl. Mittagessen bei der Hin- und Rückfahrt inkl. Wein, Bier und Mineral, Halbpension im guten \*\*\*\*Hotel mit Hallenbad inkl. Wein, Bier und Mineral beim Nachtessen, Ausflüge, MwSt. **NUR Fr. 599.–**

### 6.–9. Juli / 10.–13. August: Gletscherdorf Grindelwald – Sommertage am Fusse der Eigernordwand

#### mit Ausflug aufs Jungfrauoch – Top of Europe

inkl. HP im \*\*\*\*Sunstar Hotel inkl. Wellnessoase mit Hallenbad/Dampfbad, Bahnfahrt aufs Jungfrauoch inkl. Mittagessen und Kaffee/Tee, MwSt. **Fr. 699.–**

### 7.–8. Juli / 7.–8. September: Glacier-Express zum Sonderpreis

#### Preiskracher 2020!

inkl. ZF im zentralen \*\*\*Hotel Bristol in Zermatt, Glacier-Express inkl. Mittagessen, MwSt. **NUR Fr. 429.–**

**Reduktionen** mit Halbtax Fr. 50.–, mit GA Fr. 100.–

### 9.–10. Juli / 28.–29. Juli / 11.–12. August: Auf den Spuren unserer Bundesräte! 5-Sterne-Hotel Bellevue Palace in Bern

inkl. HP im \*\*\*\*\*Hotel Bellevue Palace, geführter Altstadttrundgang, MwSt. **Fr. 360.–**

### 19.–23. Juli / 23.–27. August / 7.–11. September: Sommertage in der Walliser Bergwelt \*\*\*\*s Wellnesshotel Pirmin Zurbriggen

#### Seit 8 Jahren bestes Nice-Price-Ferienhotel der Schweiz!

inkl. HP im \*\*\*\*s Wellnesshotel Pirmin Zurbriggen inkl. Hallenbad und Saunalandschaft, Tagesprogramm mit kleinen Wanderungen (2 Stunden pro Tag), 1x Teilmassage (Dauer 30 min.), jeden Abend Live-Musik, täglich Kuchen und Suppe 12–17 Uhr, Fahrt mit Bergbahnen/Postbussen, Ausflug Zermatt inkl. Bahnfahrt Täsch – Zermatt – Täsch, MwSt. **Fr. 780.–**

### 23.–24. Juli / 18.–19. August: Appenzell Schmackhafte Dorfführung mit Käsedegustation und Ebenalp mit Waldkirchli-Höhlen

inkl. HP im \*\*\*Hotel Hecht direkt in Appenzell an der Hauptgasse, geführter kulinarischer Dorfrundgang mit Käsedegustation, Fahrt mit der Luftseilbahn zur Ebenalp, Führung Waldkirchli-Höhlen, MwSt. **Fr. 299.–**

### 27.–30. Juli / 17.–20. August: Matterhorndorf Zermatt – das Bergdorf der Superlative!

#### Grosse Sommeraktion!

#### Preiskracher!

inkl. ZF im \*\*\*\*Hotel Ambassador mit Hallenbad an zentraler Lage, Bahnfahrt Täsch – Zermatt – Täsch, MwSt. **NUR Fr. 499.–** statt Fr. 690.–



LIVE  
ONLINE

## EINZELZIMMER FÜR MAMI UND BABY

Die ersten Schritte ins Leben:

# INFORMATIONSSABEND RUND UM DIE GEBURT

**DIENSTAG, 2. JUNI 2020, 19.30 UHR, ONLINE**

Rund um die Geburt sind eine persönliche Betreuung und die Umgebung elementar. Wir laden Sie herzlich ein, unser geburtshilfliches Team trotz den aktuellen Einschränkungen kennenzulernen. Grössten Wert legen wir auf individuelle Begleitung und eine heimelige Atmosphäre. Gerne informieren wir Sie über die Details einer hebammengeleiteten Geburt.

Prägende Elemente der Frauenklinik sind die Farben und die Gestaltung nach Feng Shui, Gebärzimmer mit Gebärwanne, veränderbares Stimmungslicht und individuelle Musikwahl. Weil Ihr Baby nicht warten kann, nutzen wir dieses Mal die virtuelle Variante, damit Sie sich mit unseren Hebammen, Pflegefachfrauen sowie Ärztinnen und Ärzten austauschen können.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung: **Telefon 041 666 42 03** oder **hebammen@ksow.ch**.  
Der Informationsabend ist kostenlos.

**Frauenklinik Kantonsspital Obwalden**



**Kantonsspital Obwalden**

Brünigstrasse 181, 6060 Sarnen  
041 666 42 03, hebammen@ksow.ch  
www.ksow.ch



**ECKBANK  
CENTER  
BIERI**



Eckbank nach Mass • Tische • Stühle • Kleinmöbel  
Gewerbstrasse 7 • 6330 Cham • Telefon 041 741 12 60  
[www.eckbank-center.ch](http://www.eckbank-center.ch)

Mittwoch–Freitag 11.00 bis 18.00 Uhr durchgehend  
Samstag 10.00 bis 16.00 Uhr durchgehend

**Seit 11. Mai 2020 wieder geöffnet!**

**Wir bitten um telefonische Voranmeldung für die Einhaltung der vom Bund verordneten Abstandsregel**

Neu in Alpnach

# Pop-up-Store

Besuchen Sie unser Design Outlet

Allmendweg 1, 6055 Alpnach Dorf



Interessante Angebote ab Ausstellung

**15%** auf  
Neubestellungen



**Öffnungszeiten:** Mo geschlossen  
 Di - Fr 9.30 Uhr – 12.00 Uhr  
 13.30 Uhr – 18.30 Uhr  
 Sa 10.00 Uhr – 17.00 Uhr

Bahnhofplatz	Unterdorfstr.	<b>X DESIGN OUTLET</b>
<b>BAHNHOF</b>		Allmendweg

www.ambiente-dallenwil.ch | mail@ambiente-dallenwil.ch | Tel. 078 850 11 63



LANDGASTHOF  
SCHLÜSSEL  
ALPNACH

Mit  
«Abstand» 😊  
die besten  
Cordon-bleus  
und Spargeln  
und Kalbsschnitzel  
und Romanoff ...

Wir sind sehr dankbar,  
wenn Sie reservieren:  
Tel. 041 670 17 57  
info@schluessel-alpnach.ch



Öffnungszeiten:  
Di bis Sa: 07.00 - 23.30 Uhr  
So: 08.00 - 22.00 Uhr  
Mo: Ruhetag



## a Kleininserate

Zu verkaufen **Rennvelo**, Fr. 350.–. **Herrenvelo**, Fr. 200.–. **Damenvelo**, Fr. 190.–. Sigg **Waffeleisen** mit wendbaren Platten, neuwertig, Fr. 390.–. **Nähmaschine** Mio Star, Fr. 150.–. 056 666 14 45

«Diräkt vom Niederstad» **Fleisch-Mischpakete** aus NATURA-BEEF-Haltung: 5/10/15/20 kg. Rauchwürste, Bauernhofsalami, Trockenfleisch. **NEU Geflügelfleisch** gefroren, Mischpaket ca. 2 kg. Fam. Nufer, Alpnachstad, 041 670 22 41

Zu verkaufen **Gartenplatten**, Beton, grau, 40 x 40 x 4 cm, Fr. 2.–. / 208 Stück, Anzahl wählbar (Mengenrabatt), sowie 7 Stück **Betonplatten**, 100 x 50 x 4 cm, abzuholen in Sarnen – Zeitpunkt Mai/Juni nach Vereinbarung. 079 218 04 24

**Gefunden Brille** auf dem Seeweg zwischen Sarnen und Sachseln. Telefon 041 670 16 90

**Kindervelo**, 24 Zoll, Marke: Tour de Suisse, Farbe: Blau, mit Schutzblech, Gepäckträger, Licht und Getränkehalter, Zustand: sehr gut, mit Gebrauchsspuren, gratis, **altes Sessel**, ca. 17 m<sup>2</sup>, Fr. 100.–. Verhandlungspreis. 079 669 75 30

Zu verkaufen **Akku-Trimmer**, Bosch, 18 V, wenig gebraucht, Fr. 50.–. 079 505 40 57

Gratis abzuholen in Kerns, **Kommode**, mit dazugehörigem Wickelaufsatz, **Wickelaufflage**, **Krabbeldecke**, Ikea **Hochstuhl** Antilop, alles gebraucht, kann unverbindlich besichtigt werden oder Fotos per WhatsApp. 079 563 78 14

Zu verkaufen **Babybett**, inkl. Matratze, Umrandung, Vorhängli, Fr. 150.–. **MaxiCosi**, Fr. 15.–. **Spielbogen**, Fr. 20.–. **Babywippe**, Fr. 20.–. **Laufwagen**, Fr. 10.–. 079 231 48 00

**Töffbekleidung**, Damen, Jacke u. Hose, Leder, Gr. M, schwarz, Fr. 200.–. Muotataler **Treichel**, Riemen, **Kuhglocke**, Dachshaarriemen, **Kinderhochstuhl**, brevi slex, NP: Fr. 220.–. VP: Fr. 90.–. **Kinderbettli**, Fr. 80.–. 077 405 02 41

**Verloren korrigierte Brille** mit feinem dunklen Rand, am Dienstag, 19. Mai ca. 15 Uhr zwischen Kollegi-Gärtnerei und Bahnhof Sarnen. Kleiner Finderlohn. 079 205 61 24

Kaufe alte **Orientteppiche**: defekte und abgetretene, persische, kaukasische, russische, türkische, u.v.m. wie **Gemälde**, **Silber**, **Gold**, **Münzen**, **Uhren**. Auch aus Hausräumen u. Nachlässe. Barzahlung bei Abholung. 076 558 99 16

Zu verkaufen **Eckbank**, gepolstert, mit Schubladen, Masse 175 x 135 cm, L-Teil rechts, günstig. 079 921 02 21

Zu verkaufen **Agrea Bergmäher**, Balken 1.60 Meter, **Mischkranen**, **Heuraupfe**, 2 Meter. 079 737 62 94

Unser Sohn hat sein schwarzes **Leder Portemonnaie** im Raum Giswil **verloren**. Diverse Ausweise und etwas Bargeld waren darin, wenn er wenigstens seine Ausweise wieder zurückbekommen würde, wäre er sehr froh. 041 661 09 75

Wer hat junge **Bauernhofkatzen** abzugeben? 079 274 37 55

# KEHRICHTABFUHR IN DER WOCHE VOM PFINGSTMONTAG

1. – 5. Juni 2020

---

## ALPNACH

⊙ zwischen grosser und kleiner Schliere  
→ Freitag 5. Juni

⊙ Alpnachstad ab kleiner Schliere  
→ Freitag 5. Juni

---

## ENGELBERG

Route 1 → Dienstag 2. Juni

Route 2 → Freitag 5. Juni

---

## GISWIL

 inkl. Ried, Zollhaus

→ Mittwoch 3. Juni

---

## KERNS

 inkl. Melchtal

→ Donnerstag 4. Juni

---

## LUNGERN

→ Mittwoch 3. Juni

---

---

## SACHSELN

 bis Ewil

→ Dienstag 2. Juni

---

## SARNEN

⊙ Dorf südl. Nordstrasse  
inkl. Kirchhofen und Spis  
→ Mittwoch 3. Juni

⊙ Sonnenberg, Ramersberg,  
Stalden, Wilen  
→ Mittwoch 3. Juni

⊙ Dorf nördl. Nordstrasse,  
Kägiswil bis grosse Schliere  
→ Donnerstag 4. Juni

---

Der Kehricht muss jeweils um  
7.00 Uhr bereitstehen.



ENTSORGUNGSZWECKVERBAND

**OBWALDEN**

WERTSTOFFE SICHERN

Bahnhofplatz 5

Postfach 1610

6061 Sarnen

041 660 03 30

info@ezvow.ch

www.ezvow.ch

## Wetter

Alpnach, Bahnhofplatz Tel. 041 670 06 06

**McOne**  
Restaurant & Bar

**Pepito  
Kebap**

Keine Parkplatzgebühren

## Arbeiten im und ums Haus

Alleine oder gemeinsam mit Ihnen  
mache ich mich ans Werk.

Thomas Wili  
Telefon 078 406 81 77, [www.TomWerker.ch](http://www.TomWerker.ch)

Boden verlegen, Zimmer streichen, Keller entrümpeln,  
Garten jäten, graben, mähen, schneiden, sägen,  
demontieren, konstruieren, reparieren, reinigen usw.

### Prognose

Meteotest Bern

C° min. | C° max.

Alpennordseite

Freitag



8° | 20°

Samstag



7° | 20°

Sonntag



7° | 20°

Montag



9° | 20°

Alpensüdseite



15° | 23°



14° | 21°



13° | 22°



13° | 22°

## Ablauf verstopft?

24h Notfallservice – 041 660 17 57

[www.isskanal.ch](http://www.isskanal.ch)

ISS Kanal Services AG – 6056 Kägiswil OW

**ISS KANAL SERVICES**

## Neu in Hergiswil • AURORA

Gönnen Sie sich eine Pause und kommen Sie zur Ruhe bei einer Tasse Tee oder Kaffee, beim Mandala malen mit Blick auf den See oder einfach nur Zeit haben für sich und für Begegnungen.

Entdecken Sie Zauberhaftes beim Stöbern im Shop:

- Edelsteine / Schmuck
- Aromacare von farfalla / Räucherware
- Kristallanhänger / Regenbogenkerzen
- 3-D Glückwunschkarten
- handgefertigte Engel

Sommeröffnungszeiten: Mo / Di / Mi 09.30–11.30 / 15.00–18.30 Uhr  
Freitag 15.00–18.30 Uhr  
Samstag 09.00–13.00 Uhr

Natalia Darwich freut sich auf Ihren Besuch

an der Seestrasse 69 in 6052 Hergiswil

Telefon 079 313 90 99 / [salve-aurora@bluewin.ch](mailto:salve-aurora@bluewin.ch)

[www.gafner-kaegiswil.ch](http://www.gafner-kaegiswil.ch)

**GAFNER** GmbH

Umzüge Transporte  
Glaserie Einlagerungen  
Räumung Entsorgungen

In- & Ausland 041 660 32 33

**UMZÜGE**



### Familienstellen

Wenn Familie, Partnerschaft,  
Arbeit, Herkunft zur Belastung  
werden

### Matrix Quantenheilung

Energiefeld positiv verändern  
Selbstheilungskräfte aktivieren

Susanna Schmaltz

Fachfrau Familienstellen, Matrix Prof  
Poststrasse 3, 6060 Sarnen, 079 374 78 21  
[www.familienstellen-obwalden.ch](http://www.familienstellen-obwalden.ch)

**medical**fitness

Training | Physiotherapie | Sport-Rehabilitation | Sarnen

# *Wie wird der Sommer...?*

*Gehen Sie mit unserer Sommer-  
Aktion auf Nummer sicher!*

**Lösen Sie ein dreimonatiges  
«Schnupper-Abo» im Monat Juni/Juli  
für nur Fr. 199.—.**

# VOLVO SELEKT\*



## Top-Occasionen

* VOLVO XC90 T6 AWD Inscription, Automat	schwarz mét.	3.19	19'900 km	81'000.00
* VOLVO XC60 D5 AWD R-Design, Automat	schwarz mét.	1.19	12'500 km	64'900.00
* VOLVO XC60 D4 AWD Momentum, Automat	schwarz mét.	1.19	16'900 km	48'900.00
* VOLVO XC60 D4 AWD Momentum, Automat	grau mét	3.19	15'500 km	48'900.00
* VOLVO XC60 D4 Momentum, Automat	weiss	6.15	85'000 km	22'900.00
* VOLVO XC40 D4 AWD Momentum, Automat	silber mét.	9.18	21'000 km	43'900.00
* VOLVO V60 T6 AWD Inscription, Automat	schwarz mét.	8.18	10'500 km	67'500.00
* VOLVO V60 D3 AWD R-Design, Automat	weiss	1.19	6'900 km	43'900.00
* VOLVO V60 D4 AWD Momentum, Automat	schwarz mét.	1.19	23'900 km	41'900.00
* VOLVO V60 CC T5 AWD Summum, Automat	schwarz mét.	2.17	40'000 km	33'900.00
* VOLVO V60 CC D4 AWD Momentum, Automat	silber mét.	8.16	123'000 km	23'900.00
* VOLVO V40 T4 Inscription, Automat	schwarz mét.	6.18	21'500 km	34'900.00
* VOLVO V40 D3 R-Design, Automat	schwarz mét.	2.19	13'500 km	26'900.00
* VOLVO V40 D3 R-Design, Automat	silber mét.	2.19	21'900 km	25'900.00
* VOLVO V40 D2 Momentum, Automat	grau mét.	4.19	24'500 km	24'500.00
* VOLVO S90 D5 AWD R-Design, Automat	schwarz mét.	1.18	25'900 km	47'900.00
* VOLVO S60 T5 R-Design, Automat	schwarz	4.19	5'000 km	49'900.00
VOLVO XC60 D4 AWD Kinetic, Automat	weiss	10.12	87'000 km	16'900.00
VOLVO XC60 D5 AWD Summum, Automat	weiss	12.12	116'000 km	21'900.00
VOLVO XC60 D5 AWD R-Design, Automat	schwarz mét.	4.13	72'000 km	21'900.00
VOLVO V60 D4 AWD Summum, Automat	weiss mét.	11.14	80'500 km	23'900.00
VOLVO V60 D6 AWD Hybrid Summum, Automat	silber mét.	12.14	63'500 km	27'900.00
VOLVO V60 D4 AWD Husky, Automat	weiss	4.13	78'500 km	17'900.00
VOLVO V60 D5 AWD R-Design, Automat	schwarz mét.	5.13	128'000 km	17'850.00

### \*VOLVO SELEKT - geprüfte Gebrauchtwagen mit Garantie!

Bis auf Weiteres ist der Verkauf am Samstag nur nach Voranmeldung geöffnet.



Auto-Center Durrer AG  
Brünigstrasse 37  
6055 Alpnach Dorf

Telefon 041 670 14 14  
[www.autocenterdurrer.ch](http://www.autocenterdurrer.ch)



«weil es nahe liegt»



## Geschenkgutscheine für Dich und unbegrenzte Möglichkeiten.

Es gibt nichts, was Sie in den über 80 Sarner Fachgeschäften nicht mit einem Gutschein kaufen können. Einfach reinschauen, einkaufen und einlösen.

[www.sarner-fachgeschaeft.ch](http://www.sarner-fachgeschaeft.ch)



## Einladung zum kostenlosen Testhören. Nichts zu verstecken, das Phonak im-Ohr Hörgerät.



*Regula Reinhard und ihr Team  
freuen sich auf Ihren Besuch*

### So individuell wie Ihr Fingerabdruck

- Präzise auf die individuelle Anatomie Ihres Ohrs kalibriert - für eine verbesserte Hörleistung
- Massgefertigt auf Ihre Ohren - bester Tragkomfort (kostenlos zum Testen)
- Vollautomatisch - für müheloses Hören in jeder Umgebung

### Phonak Virto Marvel Black: Kombiniert Hörgerät mit Hearable

Es ist weltweit das erste massgefertigte Im-Ohr Hörgerät, das sich direkt mit IOS- und Android-Smartphones oder jedem anderen bluetoothfähigen Audiogerät verbindet.

Geniessen Sie mit Phonak Marvel Black fantastische Hörerlebnisse in jeder Situation. Sie werden diese Hörgeräte im modernen Stil eines Hearables jeden Tag aufs Neue lieben, dafür sorgen wir.



**PHONAK**  
life is on

Angebot gültig bis 31.07.20

Jetzt  
unverbindliches  
Probetragen im  
Hörwerk

**Hörwerk GmbH** · Grundstrasse 3 · Sarnen  
Regula Reinhard · Hörgeräteakustikerin  
Telefon 041 661 01 01 · [www.hoerwerk.ch](http://www.hoerwerk.ch)

### Öffnungszeiten

Montag bis Freitag: 8–12 Uhr | 13.30–17.30 Uhr  
Abendtermine nach Vereinbarung

# Tellen

 Weine aus dem Herzen der Schweiz

Wir haben neue Weine abgefüllt. Ihre Bestellung nehmen wir gerne per Telefon, Email und über unsere Website entgegen - oder kaufen Sie direkt bei uns auf dem Weingut ein. Vielen Dank!



## Weingut Tellen

PETER KRUMMENACHER & KARIN DÄHLER, TELLENSTRASSE 41, 6056 KÄGISWIL  
WWW.WEINGUT-TELLEN.CH INFO@WEINGUT-TELLEN.CH +41 41 660 99 72



## Hochbeet aus Schweizer-Holz

ein wahrer Klassiker für ihren Garten oder um ihre Aussicht zu verschönern



- Blickfang im Garten
- verschiedene Holzarten (Tanne, Lärche, Douglasie)
- mit Spezial-Mischung zur Befüllung, geprüfte Qualität (Nährhumus/Schwarzerde/Pflanzkohle)
- Wunschanfertigung möglich
- montiert & befüllt....
- Nachhaltig & regional hergestellt

Frühlings-Hit:  
Gratis Lieferung  
in OW/NW & LU

## Kontaktieren Sie uns!!

**Abächerli Forstunternehmen AG**  
Hofstrasse, 6074 Giswil  
Telefon: +41 675 17 92 **oder** 078 854 90 33  
E-Mail: [info@abaecherli-forst.ch](mailto:info@abaecherli-forst.ch)



# Aktion

Aus Liebe zum Dorf und zum Portemonnaie.

Montag, 25.5., bis Samstag, 30.5.20



(Lehrgangsbänderung vorbehalten)

## WHITE ZINFANDEL CASWELL

California, USA, 75 cl, 2018

**-30%**  
4.40  
statt 6.30

**5.50**  
statt 7.90

**VOLG RAVIOLI**  
div. Sorten, z.B.  
Eier-Ravioli, 3 x 430 g

**-20%**  
5.25  
statt 6.60



**-23%**  
6.50  
statt 8.50

**VOLG LAGER-BIER**  
10 x 33 cl



**-21%**  
4.40  
statt 5.60

**REXONA**  
div. Sorten, z.B.  
Cotton Dry, 2 x 50 ml



**-20%**  
2.80  
statt 3.50

**M&M'S PEANUT**  
250 g



**-26%**  
3.60  
statt 4.90

**POM-BÄR**  
200 g



**-21%**  
14.80  
statt 18.80

**MÖVENPICK  
KAFFEE**  
div. Sorten, z.B. Bohnen, 2 x 500 g



**-40%**  
8.10  
statt 13.50

**LIPTON  
ICE TEA**  
div. Sorten, z.B.  
Lemon, 6 x 1,5 l



**-42%**  
12.90  
statt 22.40

**ARIEL**  
div. Sorten, z.B.  
Pods All in 1, Color, 30 WG



Jetzt in  
ihrem Volg  
www.volgtreffer.ch

## Ab Mittwoch FRISCHE-AKTION



**AGRI NATURA  
CERVELAS**  
4 x 100 g



**-38%**  
3.60  
statt 5.90



**-27%**  
2.50  
statt 3.45



**NEKTARINEN GELB**  
Italien/Spanien, per kg

**PEPERONI-MIX**  
Herkunft siehe Verpackung,  
Beutel, 500 g

**-21%**  
3.60  
statt 4.60



**FLORALP RAHMÖSEN**  
div. Sorten, z.B.  
Halbrahm ohne Zucker, 250 g

**-20%**  
2.80  
statt 3.50



**ZÜGER MASCARPONE**  
250 g



**-21%**  
2.80  
statt 3.55

**COOPORÉ  
POULETBRÜSTLI**  
per 100 g

**-25%**  
5.95  
statt 7.95



**VOLG SCHINKENPFELI**  
540 g

Folgende Kochenhits sind in kleineren Volg-Läden evtl. nicht erhältlich. Alle Standorte und Öffnungszeiten finden Sie unter: volg.ch.

**MALTESERS**  
Classic, 175 g

**3.55**  
statt  
4.20

**OREO**  
div. Sorten, z.B.  
Original, 3 x 154 g

**7.50**  
statt  
8.85

**STIHOROL KAUGUMMI**  
div. Sorten, z.B.  
Wild Cherry, 7 x 14 g

**4.20**  
statt  
4.95

**LU TUC**  
div. Sorten, z.B.  
Original, 3 x 100 g

**FLAUDER**  
6 x 15 l

**9.60**  
statt  
12.30

**POWERADE ION 4  
MOUNTAIN BLAST**  
4 x 0.5 l

**8.80**  
statt  
10.60

**ARIEL**  
div. Sorten,  
z.B. Gel Regular, 2.75 l, 50 WG

**15.90**  
statt  
29.30

**VANISH**  
div. Sorten, z.B.  
Gold Oxi Action, Pulver, 1.5 kg

**19.90**  
statt  
34.50

**3.95**  
statt  
4.90

**Volg**  
frisch und fründlich

Druck- und Satzfehler vorbehalten.

# Auto Avon Ah AG

Industriestrasse 25 • 6055 Alpnach Dorf  
Tel. 041 672 72 90 • www.autovonah.ch



## a Kleininserate

Verkaufe **Thoma Kabinenboot** 6 m x 1.80 m, 20 PS Honda AB Blache, Cabrio Stehverdeck, Tiefseerolle, div. Schleppzubehör Ruten, E-Motor, MFK 07.19. Ohne Motor Fr. 3'000.–, mit Motor Fr. 5'500.–. 079 612 96 90

Zu verkaufen **Aebi AM70** mit Mähbalken und Triebachsanhänger. Alles in gutem Zustand. Dem Meistbietenden. 079 448 00 22

Gratis abzugeben gut erhaltenes, pflegeleichtes, dunkelblaues **Velours-Sofa**, Marke: Hummel. 079 311 65 78

Wunderschönes **Brautkleid**, Gr. 48, eierschalenfarbig, im Rücken geschnürt, mit Perlenapplikationen, Schleier und Brauttäschli, weisse Bänder für Autoschmuck, Besichtigung und Anprobe möglich, Fr. 800.–. 079 740 45 78

Zu verkaufen **Obwaldner Sonntagstracht**, für Männer, Grösse L, Fr. 500.–. 041 660 07 20

**Fischerangel**, Typ Cardincefit, diverse **Bohrmaschinen, Fräser, Schleifmaschinen**, günstig, Preise nach Absprache. 076 545 01 38

Zu verkaufen wegen Nichtgebrauch: **Pilotensitz**, passend für VW oder Mercedes Bus, höhenverstellbar, Armlehnen können hochgeklappt werden, Fr. 50.–. Mehr Infos und Bilder per SMS 079 647 91 06

Gegen eine Schachtel Lindor Kugeln: **Damen-Velo**, 8 Gänge, mit Licht, gut erhalten. 041 675 17 76

Wegen **Umzug gratis abzugeben** versch. Möbel, meist helles Holz, Kleinmöbel, Büchergestelle versch. Grössen, 2 Betten mit Matratze, u.v.m., nach Tel. Vereinbarung. Muss abgeholt werden Flüeliplatz 3 Flüeli Ranft. 041 662 04 80

Zu verkaufen **Briefmarken**, Ballonpost 1980 - 2013, weitere Marken CH und FL. Preis auf Anfrage. 041 660 60 92

Z.v.k. **Granit Gartentisch, Industrie Sauger, Militärschuh 42, Fernseher, Tornister, Polsterstuhl** verstellbar, **Granitstufen, Pfannenset** neu, **Vogeltränke, Broncefrosch** wasserspeiend, **Hochdruckreiniger** 190 bar. 041 660 17 74

Zu verkaufen **Herren-City-Bike**, Gallus, 14-Gang, Fr. 80.–. **Damen-City-Bike**, Cresta, 21-Gang, Fr. 80.–. **Mädchenvelo**, 24», 18-Gang, Fr. 40.–. 041 660 82 20

Zu verkaufen an Musikschüler **Schlagzeug** Pearl (White Pearl), gebraucht, mit Snare, HiHat, 2 Toms, 1 Floor Tom, 1 Becken, Bass-Drum mit Fussmaschine, 1 Crash Becken und Hocker. Bei ernsthaftem Interesse 079 513 85 58

**Petri Heil** für den Jungfischer, der letztes Jahr gesucht hat, abzugeben. Bitte melde dich bei uns 078 900 22 80

Zu verkaufen 4-Jähriges, gut erhaltenes **E-Bike**, 45 km/h, bei Interesse melden unter 079 431 99 54

Zu verkaufen **Dreamland Rattan Gartenliege**, anthrazit, B 230 x T 130 x H 156 cm, mit Schiebedach, Fr. 1'000.–. inkl. 5 Zierkissen, Beistellhocker und Regenschutz-Überzug, wie neu, nicht gebraucht. 079 294 17 21

Schlafsack  
in Naturseide:  
Silk Trade

claro  
FAIR TRADE

Unsere neuen  
Öffnungszeiten:

Mo-Fr 9.00 – 11.30  
15.00 – 18.00  
Sa 9.00 – 12.00

Claro Wält-Ladä  
Edisriederstr. 1  
6072 Sachseln  
041 660 86 40





**Mehr als nur ein Brüstchen  
Poulet im Körbchen  
mit Spezi alsauce**

Reservations unter

☎ 041 629 02 02

✉ [nidi83@bluewin.ch](mailto:nidi83@bluewin.ch)

**HAPPY DAY WOLFENSCHIESSEN**

# WIR NÄHEN UNSERE HAUSKOLLEKTION

## GRATIS (FALTENZUGABE 150%)



HUBERT BUCHER,  
DER ORIGINAL  
VORHANG-SPEZIALIST

## BUCHER AG INNENDEKORATIONEN

Dorfstrasse 3 · 6064 Kerns · T 041 660 17 04  
www.innendeko-bucher.ch

60 Jahre Möbel Abächerli, Giswil

## KÜCHEN-AUSSTELLUNG 25. bis 30. Mai 2020

Küchen-Umbau oder Neubau ist ein Thema für Sie? Stellen sich Sie Fragen wie: Welche Vorbereitung ist nötig? Wie soll die Planung in Angriff genommen werden? Wie ist die optimale Einrichtung für Ihre Raum-Situation?... Wenn Sie Ihre Küche neu gestalten wollen, empfiehlt sich jetzt ein Besuch der **Küchen-Woche bei Möbel Abächerli in Giswil**. Da lernen Sie Ihre neue Küche kennen und erhalten den Einblick in das Erlebnis «Neue Küche - wie mach ich das?».

### Die Küchen-Woche

Das Möbel Abächerli-Team zeigt im Möbelhaus einen vielseitigen Ausschnitt seiner Küchen-Produktion von der Planung bis zur Nutzung. Im Möbel Abächerli-Team finden Sie Ihren Ansprechpartner für alle Anliegen. Ihr Küchenberater plant mit Ihnen die Gestaltung, steht Ihnen mit viel Erfahrung zur Seite und kümmert sich um alle Termine und Koordination weiterer Handwerker. Möbel Abächerli-Kundinnen und Kunden gewinnen dadurch viel Zeit und sparen sich lange Wege. Sie geniessen volle Flexibilität in der Ausführung ihrer Kücheneinrichtung in Mass, Form und Farbe, denn jede Küche wird komplett in der eigenen Möbel Abächerli Schreinerei produziert.

Die Verwirklichung ihrer Wunsch-Küche kann starten. Überzeugen Sie sich selbst. Bringen Sie Ihren Grundrissplan mit, und sichern Sie sich jetzt den eigenen Möbel Abächerli-Küchengutschein.

**Unser Tipp:** Mit einer telefonischen Anmeldung reservieren Sie Ihren passenden Beratungstermin mit viel Freiraum in der Küchen-Ausstellung.



### Besuchen Sie die Küchen-Ausstellung

Mo – Fr 9 – 12 Uhr | 13.30 – 18 Uhr  
Sa 9 – 16 Uhr

Möbel Abächerli AG, Aariedstrasse 3, 6074 Giswil  
www.moebel-abaecherli.ch, Tel. 041 676 70 10

Ein Besuch in den  
**Outlet Migros**  
lohnt sich immer!

**outlet**  
**MIGROS**

**Gekennzeichnete  
Migros-Non-Food-  
Artikel**

**75% Rabatt**

Bekleidung, Schuhe,  
Haushalt-, Reise- und  
Dekoartikel

**NEU**

**Samstag bis  
17 Uhr  
geöffnet**

**Migros-Food-  
Artikel  
aus Überproduktion**

**50%  
Rabatt**



In den Outlet Migros erhalten Sie laufend Liquidationsartikel aus dem Migros-Sortiment und Überproduktionen der Migros-Eigenindustrie. Alle Angebote solange Vorrat.

**Outlet Migros Dierikon**  
Industriestrasse 1  
6036 Dierikon

**Outlet Migros Littau**  
Fanghöfli 14  
6014 Luzern-Littau

**Outlet Migros Reiden**  
Industrie Kreuzmatte  
Zelglimatte 3  
6260 Mehliseecken-Reiden

**Outlet Migros Alpnach**  
Untere Gründlistrasse 21  
6055 Alpnach Dorf

**Öffnungszeiten**  
Montag bis Freitag  
**9.00 bis 18.00 Uhr**  
Samstag  
**9.00 bis 17.00 Uhr**

**MEHR ALS SIE ERWARTEN**  
 Markenqualität vom Fachmann – Service inklusive

VZUG

A+++ A+++

**Elektrowerk Obwalden**  
 6064 Kerns | 041 666 51 00 | [www.ewo.ch](http://www.ewo.ch)

**ELITE**  
 electro-partner.ch

**SUDOKU**

4					6			
			3	2		1		5
	8		7	9		4		
		8	1	3			2	
	1	2	6				9	
				7				6
								8
	6	7			8	2	3	9
					7			

**Rätsel**

... wir gehen in die Verlängerung!  
**Gestreckte Hausmesse**  
**vom 11. Mai bis 1. Juni 2020**  
für Gartenmöbel und Grills



Pfingstmontag, 1. Juni  
Showroom geöffnet

Einzigartige Auswahl auf über 1'000 m<sup>2</sup>

Weil die traditionellen Publikumsmessen ausgefallen sind, können Sie nun über mehrere Wochen in unserem grossen Showroom am Seetalplatz an der Zollhausstrasse 2, Luzern profitieren:

- Viele Messe-Hits mit 30% Rabatt
- 20% auf das reguläre Gartenmöbel-Sortiment
- 15% auf alle Glatz Sonnenschirme (Lagerprogramm)
- Top-Preise auf Grills

- Kompetente Beratung
- Enorme Lieferbereitschaft
- Montage- und Hauslieferdienst
- Höchste Service- und Garantieleistung

 **vonMoos**  
**Sport+Hobby**

Showroom am Seetalplatz  
Zollhausstrasse 2  
6015 Luzern/Reussbühl  
Tel. 078 822 26 09  
kreiliger@vonmoos-luzern.ch  
www.vonmoos-luzern.ch

Öffnungszeiten:  
Mo-Fr 09.00-12.00 Uhr  
13.30-18.00 Uhr  
Sa 09.00-17.00 Uhr  
Pfingstmontag:  
09.00 bis 17.00 Uhr



box4u.ch

# Gabor

UNWIDERSTEHLICH

Die neue  
Sommerkollektion  
ist da.



**box4u**



## Ein sinnvolles Geschenk das immer passt.

Einzulösen in allen  
Obwaldner Gastrobetrieben  
[www.gastro-obwalden.ch](http://www.gastro-obwalden.ch)

Verkaufsstellen: Tourismusbüro Giswil  
Obwalden Tourismus, Bahnhof Sarnen

 Obwaldner  
Kantonalbank



# GEMEINSAM WIRD DER SOMMER SCHÖNER

Auszug unserer Sommerkurse von Juni bis August.



<b>Kurs</b>	<b>Start</b>	<b>CHF</b>	<b>Ort</b>
Deutsch Anfänger/innen – Intensiv	6.7.20	758	LU/ZG
Englisch B1 Auffrischkurs	6.7.20	593	LU
Fotografie: Grundlagen	6.7.20	175	ZG
Urban Sketching: Zeichnen unterwegs	10.8.20	210	LU
Pilates	diverse	70	LU/SU
Fitness-Trampolin	diverse	95	LU/SU
Adobe CreativeSuite Kompakt	diverse	1'690	LU/ZG/SU
Eigene Website mit WordPress	diverse	690	LU/ZG
Einstieg in den Sprachunterricht	10.8.20	650	LU

Weitere Angebote: [klubschule.ch/sommerkurse](https://klubschule.ch/sommerkurse)

**Luzern | Zug | Sursee**  
041 418 66 66

klubschule

MIGROS

Bergrestaurant

# ERZEGG

## Saison Eröffnung

### Angebot Pfingst Wochenende

Samstag, 30. Mai bis Montag, 1. Juni 2020

Inklusive:

Samstag bis Montag 2 Übernachtungen im Mehrbettzimmer  
mit Abendessen und Alpines-Frühstücksbuffet

Pauschal pro Person 180.- CHF  
Grosse Sonnenterrasse

Strasse Stöckalp – Melchsee-Frutt  
ab Samstag 30. Mai geöffnet

Bergrestaurant Erzegg – 6068 Melchsee-Frutt  
041 669 06 00 – [bergrestaurant@erzegg.ch](mailto:bergrestaurant@erzegg.ch) – [www.erzegg.ch](http://www.erzegg.ch)

**AutoWilli.ch**  
GARAGE CARROSSERIE  
Industriestrasse 50 6074 Giswil 041 676 70 70  
[info@autowilli.ch](mailto:info@autowilli.ch) [www.autowilli.ch](http://www.autowilli.ch)



#### Occasionen:

Toyota Auris 1.2T Trend, 6G, 12.16, 10'500 km, weiss  
Toyota Proace Family L1, AT, 10.17, 27'800 km, braun  
Toyota Yaris 1.33, MT, 07.12, 136'000 km, grau  
Ford Grand CMax, MT, 03.12, 125'000 km, grau

#### Toyota: Demo-, Ersatz- & Ausstellwagen:

Yaris 1.5 HSD Trend AT, 4.19, 5'700 km, grau  
Corolla HB 1.8 HSD, 06.19, 800 km, silber  
Corolla 2.0 HSD Kombi Premium, 03.20, 200 km, silber  
CHR 2.0 HSD Trend, 11.19, 100 km, rot/schwarz

#### Suzuki: Demo-, Ersatz- & Ausstellwagen:

Vitara 1.4 T Top 4x4 Automat, 11.19, 1'500 km, grau  
Swift 1.2 PizSulai 4x4, 03.20, 800 km, grau  
S-Cross 1.4T Top 4x4 Automat, 12.19, 4'800 km, grau  
S-Cross 1.4T Top 4x4 Automat, 12.19, 30 km, weiss  
Swift Sport 1.4T Hybrid, 05.20, 200 km, schwarz

Teilzahlung, Leasing und Eintauch möglich. Mehr Details unter:  
[www.autowilli.ch](http://www.autowilli.ch) – Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

## Wir kaufen Ihr Auto...

– Faire Barzahlung / – Schnelle Abholung  
– Zuverlässig und seriös

Kilometer und Zustand egal, Mo – So bis 22 Uhr erreichbar

**Telefon 079 864 36 21**



## Coaching & Mentaltraining

*Einen Alltag mit Kindern erfolgreich meistern.*

### Selbstwert

Verurteilst du dich für deine Fehler? Ist dein Selbstwert von einer Leistung abhängig? Leidest du an Eifersucht?

Im Coaching stärken wir gezielt deinen Selbstwert, so dass du selbstsicher und mit Leichtigkeit durch dein Leben gehst. Zurzeit vergünstigt im Coaching-Paket.



Besuche meine Homepage und rufe mich heute noch an.

Sonja Ming-von Bergen  
[ming-coaching.ch](http://ming-coaching.ch) | 079 322 95 12

EGGER

inspiriert wohnen

PFINGSTMONTAG  
9 - 17 UHR  
**OFFEN**

**50%**

Rabatt auf  
**Frühlingsartikel**  
aus dem Boutique-  
Sortiment\*

bis zu  
**30%**

Wiedereröffnungsrabatt  
auf **Möbel\***

bis zu  
**30%**

Rabatt auf  
**Gartenmöbel\***

DIE GRÖSSTEN **WIEDER-  
ERÖFFNUNGSTAGE**

DER ZENTRALSCHWEIZ

HELLO AGAIN - Wir sind jetzt wieder in Eschenbach für Sie da!

bis zu  
**20%**

**GESCHENKT AUF  
ALLES, WAS IN DIE  
EGGER-TASCHE PASST!\***



\* Ab Verteilung gültig bis 7.6.2020. Der 30% Wiedereröffnungsrabatt auf Möbel und Gartenmöbel gilt auf Katalogpreise, die 20%-Taschen-Aktion auf Boutique, Bilder, Spiegel, Leuchten, Teppiche inkl. Gartenkissen sowie 50% auf gekennzeichnete Frühlingsartikel gelten auf Abholpreise. Ausgenommen von der Aktion sind Glatz, Gloster, Joop, Intertime, Hüsta, HUE, Swiss Plus, Strässle, Spectral, Casa Tiziana, Schlossatelier, Stressless, Team 7, Villeroy & Boch, Brühl, Vifian, Birkenstock, Swissflex, Flexa, Moll, Sanapur sowie Weber und das komplette Wein- und Food-Sortiment. Geschenkkarten, bereits reduzierte Artikel, Preis-/Jubi-HITS, Massanfertigungen sowie Service- und Dienstleistungen. Nicht kumulierbar mit anderen Aktionen und Boutique-Bonuskarte. Nicht gültig auf bereits erteilte Aufträge.

Möbel EGGER | Luzernstrasse 101 | 6274 Eschenbach/LU | T 041 449 40 40 | info@moebelegger.ch | moebelegger.ch

**GRATIS PARKPLÄTZE**

# SARNER seit 1982 WOCHENMARKT

SEIT ÜBER 30 JAHREN, AUCH DIESEN SAMSTAG, 8-12 UHR AUF DEM DORFPLATZ

**Gemüse Ammann Littau** – Frisch vom Acker:  
butterzarte Frühkartoffeln; Broccoli und Kohlrabi vom Freiland;  
knackige Blattsalate; Coco-Bohnen und Erdbeeren so lange Vorrat!  
Dies und mehr bei uns!

**Odermatt-Kiser Heiligkreuz** – Knackige Äpfel, wie frisch vom Baum. Obwaldner Honig aus eigener Imkerei

**Familie Müller Kägiswil** – Einzelne Bartnelken, Bartnelkensträuße und bunte Blumensträuße aus dem Blumenfeld Kägiswil



**Bio Hof Mattacher** – Verschiedene Sommersalate, Broccoli, Kefen, Frühlingszwiebeln und Peterli

**Gabi und Jörg Würsch Emmetten** – Frisch vom Garten ins Glas:  
Rhabarberkonfi und Holunderblütensirup. Aprikosenkuchen,  
Rhabarber-Schoggicake, Amaretti und Knäckebrot

## **Metzgerei Wärch 303**

Frische, vielseitige Fleischauswahl aus der Region Unterwalden

**Sälmi Töngi Gerschnialp Engelberg** – Geisseböckli, Alpwölkli,  
Alpbutter, versch. Joghurt, Ziger, Alpkäse mild und rezent,  
Alp Sbrinz AOP, Alp Spalen, Alp Raclette, Frischkäse und Robiola

**Beck Berwert** – Wochenend Genuss: Versch. Butterzöpfe,  
Sauerteigbrote, Zigerkrapfen und Birnenkrapfen

**Mee als Tee, Alison Dünner** – Erfrischende, feine Teemischungen -  
auch zum probieren - und tolles Zubehör



*Unser Markt-Beizli bleibt leider noch geschlossen.*



## Einfach parkieren, statt studieren!

## Luzerner Parkkarte

parking-luzern.ch



**WO ESSEN SPASS MACHT**  
[SICH] KULINARISCH VERWÖHNEN LASSEN

**GASTRO  
PORTRAIT**



## RESTAURANT ZUM TURM KERNS

### Herzlich Willkommen im Restaurant zum Turm

Direkt beim Dorfkreis im Herzen von Kerns erwartet Sie, nebst gratis Parkplätzen, unser gemütliches Restaurant mit Kaffeebar. Für Feste aller Art eignen sich unsere zwei Nichtraucher-Sääli mit 28 bzw. 32 Plätzen. Vor oder nach dem Essen empfehlen wir Ihnen die Turm-Bar im gleichen Haus, mit Dart Möglichkeit, Tischfussball sowie einem Nichtraucher-Sääli, ideal für Sitzungen, mit Grossleinwand. Kulinarisch verwöhnen wir Sie gerne mit drei verschiedenen Mittagsmenus und am Abend mit unseren Hausspezialitäten Turmschübli oder Cordon Bleu und dem grössten 3-Gang-Menü. Im Sommer erwartet Sie unsere gemütliche Gartenterrasse und direkt daneben ein Spielplatz für die Kleinen. Das Turm-Team freut sich auf Ihren Besuch

#### Sobald wir wieder VOLL öffnen dürfen

##### Öffnungszeiten Restaurant:

Montag - Freitag	08.30 - 23.00 Uhr
Samstag	Ruhetag
Sonn- und Feiertage	09.00 - 14.00 Uhr

[Ausser Musikstübli]

##### Öffnungszeiten Turm-Bar:

Dienstag - Samstag	ab 20.00 Uhr
Sonn- und Feiertage	geschlossen



#### Anschrift:

Restaurant zum Turm GmbH  
Melchtalerstrasse 1, 6064 Kerns  
041 660 11 63 | [www.turmkerns.ch](http://www.turmkerns.ch)  
[info@turmkerns.ch](mailto:info@turmkerns.ch)



Restaurant zum Turm

Genuss. Kultur. Tradition.  
**ROSE**

Ab sofort!  
**Unser Rosen-Garten  
ist eröffnet.**

Wir bieten auch weiterhin  
Take Away an.

Familie Bruno und Barbara della Torre

Dorfstrasse 5 | 6064 Kerns | 041 660 17 02  
info@rose-kerns.ch | www.rose-kerns.ch



**Wir haben Sie vermisst und  
sind überglücklich Sie wieder bei  
uns verwöhnen zu dürfen.**

Unsere Speisekarte finden Sie auf unserer  
Homepage [www.la-novita.ch](http://www.la-novita.ch)

Sie können unser ganzes Angebot auch als  
Take Away bestellen und bei uns abholen.

Wir freuen uns auf Sie!  
Marino Giuri, Giovanna Perrone & Team

Ristorante la Novità, Bahnhofplatz 5  
6060 Sarnen, Telefon 041 660 12 04



**Sommer, Sonne, Glace**

Ab sofort ist im Bistro wieder  
die Glacesaison eröffnet.

Bitte bis 15. Oktober 2020  
Bistrogutscheine einlösen.

Herzlich Willkommen Sylvia Heilgemeier und Team

Bahnhof Alpnachstad Tel. 041 671 00 72 [sylvies-bistro-alpnachstad.ch](http://sylvies-bistro-alpnachstad.ch)



Angepasste  
**Öffnungszeiten**

aufgrund der aktuellen Lage.  
Wir freuen uns auf euch...

Freitag – Dienstag 10.30 - 22.30 Uhr

Mittwoch & Donnerstag Ruhetag

Genuss aus Tradition

Zollhaus | 6074 Giswil | T +41 41 675 11 72  
[genuss@zollhaus-sachseln.ch](mailto:genuss@zollhaus-sachseln.ch) | am Sarnersee

# Nuovo Baumgarten

ristorante pizzeria

## Neue Öffnungszeiten

Montag Ruhetag

Dienstag – Samstag attraktive Mittagsmenü

Sonntag Sonntagsbrunch &  
durchgehend warme Küche

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!  
Familie Mancuso und Team

**Ristorante Nuovo Baumgarten**  
Schoriederstrasse 1, 6055 Alpnach Dorf  
Telefon 041 670 16 16  
[www.nuovo-baumgarten.ch](http://www.nuovo-baumgarten.ch)



Liebe Grossteil-Gäste

... Ihr seid mit **Abstand** ...

die **WERTVOLLSTEN**  
die **TREUESTEN** und  
die **VERSTÄNDNISVOLLSTEN**

Dafür herzlichen Dank!

Schön, dass wir euch wieder verwöhnen dürfen, wenn auch zu angepassten Zeiten und Angebot «Eifach Z'friedä»

Kennt ihr eigentlich schon unseren Grossteil-Garten?



Es gibt sie wieder, die fangfrischen

## Forellen

Schönes Wetter – Ferien Feeling  
in unserem Garten

## Paella so fein wie in Spanien

Immer beliebt

## Frische Kalbsleberli und Rösti

Wir freuen uns auf Euch  
Moritz und Irene Rogger und Team

# PETERHOF

Restaurant Hotel\*\*\*

Fam. Rogger | Bergstrasse 2 | 6060 Sarnen  
Tel. 041 660 12 38 [www.hotelpeterhof.ch](http://www.hotelpeterhof.ch)



Restaurant zum Turm

Mo bis Fr momentan nur ein Mittagsmenü

**Gut, Schnell & Günstig**

**Bitte reservieren, Platz beschränkt.**

**Take Away weiterhin möglich!**

**Vorläufige Öffnungszeiten:**

Mo bis Sa jeweils von 8.30 bis 13.30 Uhr  
Sonn- und Feiertage geschlossen.

Wir freuen uns auf eine 100%-Wiedereröffnung!



**Bar-Öffnungszeiten:**  
Dienstag bis Donnerstag  
Ihr Team  
mit Barmaid Monika  
Sonn- und Feiertage geschlossen

**Details unter: [www.turmkerns.ch](http://www.turmkerns.ch)**

Ihr Turm-Team freut sich auf Ihren Besuch

**Restaurant zum Turm | Melchtalerstrasse 1  
6064 Kerns | 041 660 11 63 | [www.turmkerns.ch](http://www.turmkerns.ch)**



einzigste  
Kegelbahn  
in OW

6074 Giswil · Tel. 041 676 00 36 · www.ediths-alpenrösli.ch · Mi & Do: Ruhetag

**E** RÖFFNET  
**D** ANKE  
**I** HEIMISCH  
**T** REUE TOP MOTIVIERT  
**H** ERZLICH WILLKOMMEN  
**S** OLIDARITÄT  
**A** NSPORN  
**L** OYALITÄT  
**P** ANORAMA TERRASSE  
**E** INFACH AUSSER GEWÖHNLICH  
**N** ATÜRLICH  
**R** ESERVATION EMPFOHLEN  
**Ö** FFNUNG GÄSTEZAHL  
**S** OMMERKARTE AB 8. JUNI  
**L** IEBEVOLL  
**I** NFOS HOMEPAGE

**AIOLA**  
 ristorante mediterraneo



[www.aiola.ch](http://www.aiola.ch)

**AIOLA caffetteria e ristorante**  
 Brünigstrasse 158 | 6060 Sarnen  
 041 660 15 15 | täglich geöffnet

**AIOLA Seerestaurant**  
 Harissenbucht | 6362 Stansstad  
 041 610 79 07 | täglich geöffnet



Restaurant & Catering

**Bahnhofli**  
 Lungern



Angepasste Öffnungszeiten auf  
[www.bahnhofli.ch](http://www.bahnhofli.ch)  
 oder nutzen Sie unser Cateringangebot

Familie Odermatt | Bahnhofstrasse 30  
 6078 Lungern | T 041 678 15 55  
 info@bahnhofli.ch | www.bahnhofli.ch

Restaurant  
**JORDAN**

041 660 51 29 Sarnen  
*aus Tradition gut*

**Ab sofort** können Sie  
 unser ganzes Angebot als  
**Take Away** bestellen  
 und wir gewähren Ihnen  
**20% Rabatt.**

**Auf Ihre Bestellung freuen sich**  
 Xaver Haas und das Jordanteam

Restaurant Jordan täglich geöffnet  
 Pizzeria Gjordanio Mittwoch & Donnerstag geschlossen

RESTAURANT  
FAM. KRÄNZLIN-KÄLIN



ADLER  
KÄGISWIL

wieder aktuell  
**verschiedene  
Fitnesssteller**



Brünigstrasse 7 | Kägiswil | Tel. 041 666 77 55

K R E U Z

hotel restaurant sachseln



**Unsere Terrasse lädt zum Verweilen ein**

Egal ob ein Apero, Mittagessen,  
Dessert oder feines Z´Nacht  
unsere Sonnenterrasse  
bietet Jedem das passende  
Wohlfühlambiente.



Weiterhin bieten wir Ihnen  
Ihre Lieblingsspeisen zum Mitnehmen an.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

♥-lich Ihr „Kreuz“-Team

Hotel Kreuz Sachseln AG

Familie della Torre, 6072 Sachseln  
041 660 53 00, info@kreuz-sachseln.ch  
www.kreuz-sachseln.ch



Restaurant  
**Cantina  
Caverna**

Geniessen Sie mit Freu(n)den  
**unseren herrlichen  
Yak-Burger mit Bärlauch**

**Cantina Caverna**

Walchistrasse 30 | 6078 Lungern  
041 679 77 22  
cantina-caverna.ch



**Unsere Spezialitäten:**

Heisser Stein  
Cordon Bleu  
Bauern Bratwurst  
Rahmschnitzel



**die weinstube**  
*pane e vino*

Flüeli-Ranft, T 041 660 00 60, dieweinstube.ch  
Auch im Winter offen. Mittwoch Ruhetag.

# LOUNGE WILEN

## Neue Öffnungszeiten

Montag – Samstag 8.30 – 11.30 Uhr

Sonn- und Feiertage 9.00 – 16.30 Uhr  
mit einer abwechslungsreichen  
Kuchenauswahl.

*Lassen Sie sich überraschen!*

Wir freuen uns Sie im Cafe Lounge Wilen  
begrüssen zu dürfen.

Montag bis Samstag 8.30 – 11.30  
Sonn- und Feiertage 9.00 – 16.30

Chappellenmatt 8, 6062 Wilen  
T 079 921 49 00, [www.lounge-wilen.ch](http://www.lounge-wilen.ch)




# PAXMONTANA

**Montag bis Freitag  
Mittagsgerichte auf  
unserer Gartenterrasse**

Wir freuen uns auf  
Ihre Reservation!



**Jugendstilhotel PAXMONTANA**

Dossen 1 | 6073 Flüeli-Ranft  
Tel. 041 666 24 00 | [www.paxmontana.ch](http://www.paxmontana.ch)

## Hotel Reuti ... ... der Treffpunkt am Hasliberg



Bergbahnen  
Meiringen-Hasliberg 

GASTHAUS  
ZUM  
LANDENBERG

**10  
JAHRE  
Pappalappa**

Mit Vorbestellung auch Take Away

**7 Mittagsmenus**  
ab Fr. 19.50 mit Vorspeise

## Buddha Bowl im Pappalappa!

Jordanstrasse 1 · 6060 Sarnen  
[www.pappalappa.ch](http://www.pappalappa.ch) · Tel. 041 660 12 12



## RESTAURANT ADLER KÄGISWIL

### Herzlich willkommen

Wir, die Familie Kränzlin-Kälin und das ganze Adler-Team, begrüßen Sie recht herzlich im Restaurant Adler Kägiswil.

Unsere Küche bietet Ihnen das ganze Jahr über Abwechslung und auch immer wieder etwas Spezielles. Auf unserer Hausspeisekarte mit den Hausspezialitäten wie dem Pferde Entrecôte, das mal so und dann wieder ganz anders serviert wird, oder den Spaghetti Torre San Giovanni, darf auch eine «küstige Älpler Rösti» nicht fehlen. Für Abwechslung sorgen die beliebte Spargel-, Fitness-, Wild- oder auch die bekannte Pfannerl-Saisonkarte. Unsere kleinen Gäste haben ihre ganz eigene und spezielle Karte.

Für tägliche Abwechslung sorgen unsere Mittagsmenüs. Es erwartet Sie ein aufgestelltes Team, das Sie gerne verwöhnt. Denn Gastfreundschaft steht bei uns zuoberst.

### Öffnungszeiten:

Montag	08.30 – 23.00 Uhr
Dienstag	08.30 – 14.00 Uhr
Mittwoch	Ruhetag
Donnerstag – Sonntag	08.30 – 23.00 Uhr



### Anschrift:

Restaurant Adler  
Brünigstrasse 7, 6056 Kägiswil  
041 666 77 55 | [www.adler-kaegiswil.ch](http://www.adler-kaegiswil.ch)

RESTAURANT  ADLER  
FAM. KRÄNZLIN-KÄLIN KÄGISWIL

# RISTORANTE PIZZERIA *Allegro*

Die richtige Adresse für  
authentische italienische Küche

**Montag – Freitag**  
**Täglich 3 Menus**  
(Freitag ein Fisch-Menu)

**20% Rabatt auf PIZZA und PASTA zum mitnehmen**

Mo – Sa 8.45 – 14 Uhr | 17 – 22 Uhr

Brüningstrasse 33, 6055 Alpnach Dorf  
Telefon 041 670 14 22



hotel  
**kurhaus** am sarnersee

**Geniessen Sie den  
Sommer auf unserer  
Bistro-Seeterrasse ...**

**... täglich geöffnet von  
11.00 – 18.00 Uhr.**

**Tischreservation unter 041 666 74 66**

Wilerstrasse 35, 6062 Wilen  
Tel. 041 666 74 66  
www.kurhaus.info

Die QUELLE  
DER KRAFT

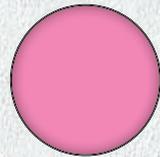
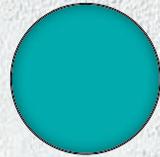
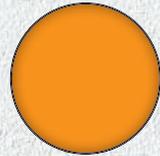
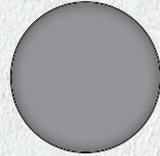
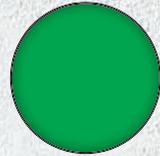
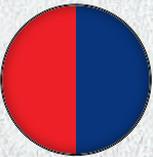
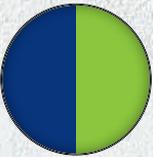
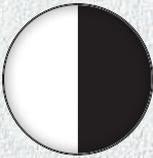
## Hier können Sie sich kulinarisch verwöhnen lassen...

RESTAURANT	GASTGEBER	ORT	TELEFON	RUHETAG
Die Weinstube	Marco Amrein	Flüeli-Ranft	041 660 00 60	Mittwoch
Edith's Alpenrösti	Edith Abächerli	Giswil	041 676 00 36	Mittwoch / Donnerstag
Gasthaus Paxmontana	Evi Gosteli	Flüeli-Ranft	041 666 24 00	Montag / Dienstag
Gasthaus Rose	Barbara & Bruno della Torre	Kerns	041 660 17 02	Dienstag / Mittwoch
Gasthaus zum Landenberg	Peter Muff	Sarnen	041 660 12 12	Montag / Sonntag
Hotel Kreuz	Bruno della Torre	Sachseln	041 660 53 00	
Hotel Kurhaus am Sarnersee	Diego Bazzocco	Wilen	041 666 74 66	
Hotel Reuti	Jan Kernen & Rahel Käser	Hasliberg	033 972 53 00	
La Novità	Giovanna Perrone	Sarnen	041 660 12 04	Sonntag / Montag
Landgasthof Grossteil	Christian & Angelika Halter	Giswil	041 675 11 08	Montag / Dienstag
Lounge Wilen	Sabrina Monti	Wilen	079 921 49 00	
Restaurant Adler	Fam. Kränzlin-Kälin	Kägiswil	041 666 77 55	Di ab 14h / Mittwoch
Restaurant Bahnhofli	Lisbeth & Hansruedi Odermatt	Lungern	041 678 15 55	Montag / Dienstag
Restaurant Cantina Caverna	Andreas Sprenger	Lungern	041 679 77 22	
Restaurant Jordan	Xaver Haas	Sarnen	041 660 51 29	Giordano Mi / Do
Restaurant zum Turm	Daniel von Rotz	Kerns	041 660 11 63	Samstag / So ab 14h
Restaurant-Hotel Peterhof	Irene Rogger	Sarnen	041 660 12 38	Mi/Do / So ab 17 h
Ristorante Aiola	Ramiz Panxha	Sarnen	041 660 15 15	
Rist. Nuovo Baumgarten	Marlene Mancuso	Alpnach Dorf	041 670 16 16	Montag
Ristorante Pizzeria Allegro	Karolina & Diego Di Caprio	Alpnach Dorf	041 670 14 22	Sonntag
Sylvie's Bistro	Sylvia Heilgemeier	Alpnachstad	041 671 00 72	Montag/Dienstag
Zollhaus	Daniela & Denny Bergemann	Giswil	041 675 11 72	Mittwoch / Donnerstag



# D'GWUNDRNASÄ RÄTSELSEITE FÜR KINDER

Farben mischen



Jetzt zur  
Schnupperlehre anmelden



## MIT HOCHSPANNUNG DABEI? ABER KLAR!

Lerne den Netzelektrikerberuf kennen.

[www.ckw.ch/netzelektriker](http://www.ckw.ch/netzelektriker)

**CKW.**



## Haben Sie Ihr Gebäude im Griff? Oder umgekehrt?

**Steuern Sie mit uns in die Zukunft!**  
Mit Speziallösungen in der Gebäudeautomation sorgt Sigmatic dafür, dass Ihr gesamter Verbrauch an Strom, Wärme und Warmwasser automatisch und energieeffizient geregelt wird.

Tel. 041 925 11 22, [www.sigmatic.ch](http://www.sigmatic.ch)

Heizsysteme  
Gebäudeautomation  
Solarsysteme  
Klimasysteme

**sigmatic**



**Tanz** *reifach*

DEINE TANZSCHULE

TANZEIFACH FADEN 3 6374 BUOCHS 041 620 30 00 [WWW.TANZ-EIFACH.CH](http://WWW.TANZ-EIFACH.CH)

### Cinja

**0901 000 327** (Fr. 2.50/Min.)

Hellsehen, Kartenlegen, Pendeln, Schamanin, Reikimeisterin, **PAREF**-Coach, bekannt durch **hohe Trefferquote**, auch Privatsitzungen.

### Kaufe Autos ab Platz

- Vor allem Toyota, Honda, Mercedes, BMW, VW, Mazda, Opel, Bus, Lieferwagen, Jeep • Kilometer und Zustand egal
- bis 22.00 Uhr erreichbar, auch Sa/So.

**Telefon 079 33 12 000**



### ALLES MUSS WEG

**Samstag, 30. Mai 2020 ab 10.00 Uhr**

besteht die Möglichkeit im Chalet Träumli, Engelsburg 4, Melchsee-Frutt, diverse Einbaumöbel und versch. Gegenstände (Küchengeräte, Türen, Jalousien, Möbelstücke, div. Kleinmaterial) gegen eine Spende zu ergattern. Selbstdemontage.

[thomas-kaeslin@bluewin.ch](mailto:thomas-kaeslin@bluewin.ch)



**Getränke  
Lussi AG**

**Gin & Tonic  
bis am 6. Juni 2020**

**Lukrative und bemerkenswerte Gin-Ausstellung  
mit Top Aktionen auf Tonic Water, solange Vorrat**

**Tonic Original & Lemon Schweppes**, 20cl, 4er, EW CHF 8.40 **25% CHF 6.30**

**Tonic Rosa Peper Schweppes**, 20cl, 4er, EW CHF 8.40 **25% CHF 6.30**

**Tonic & Hibiscus Schweppes**, 20cl, 4er, EW CHF 7.60 **17% CHF 6.30**

**Fever-Tree Tonic Cucumber Gurke**, 20cl, 4er, EW CHF 7.00 **Neu**

**Fever-Tree Tonic Water**, 20cl, 4er, EW CHF 7.00 **15% CHF 5.95**

**Fever-Tree Tonic Mediterranean**, 20cl, 4er, EW CHF 7.80 **15% CHF 6.63**

**Tonic Water Gents**, 20cl, EW CHF 1.80 **jetzt CHF 1.60**

**Tonic Water Thomas Henry**, 100cl, MW CHF 2.85 **40% CHF 1.71**





**BADEWELL AG**

Die Weiterentwicklung des Originals!

## Ihr **privates Wellness-Resort** zu Hause.

Der Badewell-Whirlpool AquaPressa ist das erste und einzige Whirl-System mit AquaPressa Effekt. Mit AquaPressa verfügen Sie über drei Möglichkeiten, sich massieren zu lassen: mit Luft-Jet, mit Wasser-Jet oder punktuell mit einer Mischung aus beiden. Und geniessen Sie die wohltuende Wirkung der Power-Lichttherapie.

Besuchen Sie unsere **2000m<sup>2</sup> Ausstellung** oder unseren **Testraum**.



[www.aquapressa.ch](http://www.aquapressa.ch)

**BADEWELL AG** Industrie Nord Wassergrabe 3 6210 Sursee Tel: 041 925 00 00 [info@badewell.ch](mailto:info@badewell.ch) [www.badewell.ch](http://www.badewell.ch)



## TRENDS IN WOOD

**KURATLE SHOWROOM**  
Trends in Wood

Online Ihren  
kostenlosen  
Beratungstermin  
buchen:



KURATLE & JAECKER  
Untere Gründlistrasse 23  
6055 Alpnach  
T +41 58 470 61 80 | [kuratlejaecker.ch](http://kuratlejaecker.ch)

**BODEN | FASSADEN | TERRASSEN | TÜREN**

**flow pur** – Mensch & Raum | Gesundheit & Wohlbefinden 

**Lu Jong | Tibetisches Heilyoga** – stärkt dein **Immunsystem** und bringt **Entspannung** in dein Leben – NEU auch in Obwalden ab **17. Juni 2020**

**Walking & Talking** – Bewegung, Kommunikation und aktives Zuhören

**flow pur | cornelia kathriner | mobile 079 465 77 44 | [www.corneliakathriner.ch](http://www.corneliakathriner.ch)  
[info@corneliakathriner.ch](mailto:info@corneliakathriner.ch)**

CHRISTINE UND JOSEF  
LUSSI-WASER



HOTEL  
RESTAURANT

**RÖSSLI**

LUSSI TAVOLA AG  
FON 041 624 45 11

HOTEL@ROESSLI-BECKENRIED.CH

DORFPLATZ 1 · 6375 BECKENRIED · WWW.ROESSLI-BECKENRIED.CH

## Herzlich willkommen im Rössli

*Guets vo hie*  
GASTRO NIDWALDEN

Wir wünschen Ihnen einen schönen Aufenthalt

**Mitten im Zentrum – direkt am See**

**Heimelig und rustikal – jung, freundlich und aufgestellt**



- Wir bieten Ihnen ein besonderes und unvergesslich schönes Erlebnis mit
- saisonalen und marktfrischen, sorgfältig und kreativ zubereiteten Speisen
  - reichhaltiger, trendiger und aussergewöhnlicher Auswahl an Weinen/Getränken

### Geniesser-Menü für Juni 2020

**Jeden Monat ein neues Erlebnis**

 Bärlauchsuppe mit Nidwaldner  
Trockenfleischwürfeli vom Altzeller Yak

 Sommersalat mit Melonenschiffli  
und frittierten Felchenfiletstreifen  
vom Vierwaldstättersee

 **Rindsentrecôte vom Angus Bio Natura Beef  
aus Buochs**

an Rotwein-Balsamicojus  
Kartoffelkroketten und Gemüsebouquet

 Rhabarber-Parfait mit frischen Erdbeeren

Ganzes Geniesser-Menü	CHF 68.-
Hauptgang mit Suppe	CHF 46.-
Hauptgang mit Vorspeise	CHF 49.-

**Bis Donnerstag, 18. Juni 2020**



### Frühlingskarte



Spargeln, Kalb und Fisch –  
immer wieder im Frühling,  
wenn die Natur erwacht.

### Aktuell im und ums Rössli



Das Schutzkonzept des Gastgewerbes  
finden Sie auch auf unserer Website  
[www.roessli-beckenried.ch](http://www.roessli-beckenried.ch)



Familien-, Firmen- und Vereinsanlässe  
ab 8. Juni 2020 wieder möglich



Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

**Christine und Josef Lussi-Waser**

Tel. 041 624 45 11 • [hotel@roessli-beckenried.ch](mailto:hotel@roessli-beckenried.ch)

## Immobilien

Zu vermieten ab 1. Juli 2020 oder nach Vereinbarung

# 5<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-Zimmer-Maisonettewohnung

in MFH im Dorf **Stalden**, nahe Bushaltestelle, Schule und Einkaufsladen.

Grosse helle Zimmer, Essküche, 2 Balkone mit Bergpanoramansicht.

1 Bad mit Ecksprudelwanne und Closomat, 1 Bad mit Dusche und WC sowie ein Tages-WC. Eigener Estrich, Kellerabteil und 2 Autoabstellplätze.

Grosser Sitzplatz zur Mitbenützung. Preis alles inkl. Fr. 2'050.-

Kontakt Telefon: 079 759 93 69

Umzug-, Neubau-, Abos und  
Unterhaltsreinigung



Monika Imfeld 041 675 00 04  
suiberputzt@bluewin.ch



[www.immo-zentralschweiz.ch](http://www.immo-zentralschweiz.ch)  
Ihr Inserat ist auch online!

a

## Kleininserate

Da ich zur Zeit keinen eigenen Hund haben kann, möchte ich mich als **Hundesitter** zur Verfügung stellen. Melden Sie sich doch unter 079 580 64 19, ab 18:00 Uhr.

Gratis abzuholen für Flohmarkt, **Gläser** und **Glasschalen**, sowie diverses **Dekomaterial**. 079 356 96 56

Zu verkaufen 4 **Thonetstühle / Wienerstühle**, Sitzfläche mit Netz, Stück Fr. 150.-. **Rennvelo**, Gerber, alt Rgr 58, 12 Gänger, Fr. 350.-. Bernina **Nähmaschine** 800, im roten Koffer, Fr. 450.-. 056 666 39 53

Gratis abzuholen **Rasenmäher**, mit Grasfangkorb, Radantrieb defekt, sonst guter Zustand, in Giswil. 079 130 46 60

Zu verk. gebrauchter Maxon **E-Bike Ersatzakku** 360Wh, inkl. Ladegerät, guter Zustand, Fr. 20.-. 041 660 82 43

Zu verkaufen **TV Philips** 37", top Zustand, Anschlüsse HDMI / Ethernet / USB, usw., Fernbedienung, Ambilight, VB Fr. 100.-. 079 295 00 17

Gesucht **Stein-Cheminée**, für den Gartenbereich. Wo steht ein Cheminée, welches nicht mehr gebraucht wird. Junge Familie würde sich freuen. 079 408 16 53

**Mädchenvelo**, 20 Zoll, Trek Precaliber, schwarz-violett, wenig gebraucht, Fr. 250.- / **Mädchenvelo**, 24 Zoll, Cannondale Trail Race, Gr. L, Fr. 300.- / **Ledersofa** Jori, schwarz, 175 cm, Fr. 250.-. 079 306 95 74

Zu verkaufen **Schlagzeug** Drum Set 5 Tl., **E-Gitarre**, neuwertig, mit Tasche und Verstärker, geeignet für die Musikschule. Preis nach Absprache. 079 456 75 95

Gibt es einen **Hobby-Handwerker**, der mir für wenig Geld einen Hühnerstall bauen kann? Meiner ist zu klein. Freue mich auf Angebote. 079 769 23 12

Z.vk. **Fitness-Hometrainer** (Stepper) Marke Kettler ASTR. Abholpreis (Sarnen) Fr. 200.-. 041 660 47 03, 079 324 22 45

Verkaufe schöne **Betonbrunnen Weidetröge** in div. Längen mit Messing Auslaufventil. 079 507 25 10

Zu verkaufen ein El. **Rasentrimmer** der Marke Bosch. Voll funktionstüchtig. Günstiger Preis. 041 675 27 53

Zu verkaufen **Sofa 2plätzig**, taubenblau, B: 140, H: 79, T: 95, Bezug Lamous Fr. 100.-, wenig gebraucht, muss abgeholt werden. 079 481 37 34

Wo steht ein altes **Holzfass**, welches wir für Regenwasser im Garten aufstellen können? Bitte nur realistische Angebote, wir suchen keine Antiquitäten ;-) 079 395 74 36

Gratis abzugeben **Teppich** (beige) in gutem Zustand. Wurde in einem Sitzungszimmer verwendet. Masse 300 cm x 400 cm. 041 670 15 20

Gesucht **Benzinrasenmäher** mit Radantrieb möglichst günstig. 079 550 13 88



# WOHNEN UND ARBEITEN IM NEUEN WAHRZEICHEN VON HORW

LETZTE FREIE MIETWOHNUNGEN



2.5- bis 4.5-Zimmer-Wohnungen  
und kreative Büroflächen sind  
per sofort bezugsbereit.

BESICHTIGUNG VEREINBAREN  
[solitaire-horw.ch](http://solitaire-horw.ch)

## Immobilien

### Zu vermieten in Altbau/ 3FMH

Renoviert 2020  
Brünigstrasse 200, 6078 Bürglen  
Eigener Eingang

### Heimelige 4-Zimmerwohnung

Grosse Estrade mit Balkon  
Pflegeleichte Gartenanlage  
Moderne Küche/Keramikherd  
In den Zimmern Parkett  
WC/Bad/Dusche/Eck Badewanne  
Autounterstand für 2 Autos

Bezug nach Vereinbarung  
Miete Fr. 1'650.- + Fr. 150.- NK

Anfragen an:  
Frau Paula Enz, 079 484 78 78

Zu vermieten in **Alpnach Dorf**, obere Feldstr. 1  
**6½-Zimmer-Doppel-Einfamilienhaus**  
mit Garage, neu renovierte helle Küche, Bad/WC,  
Dusche/WC, Estrich, Balkon, Keller & gr. Garten.  
NR, keine Haustiere. Miete Fr. 2500.-, NK Fr. 250.-.  
Telefon: 079 448 00 22

Zu vermieten in **Lungern** neu renovierte  
**1-Zimmerwohnung/Studio**  
an NR. Miete Fr. 620.- inkl. NK + Parkplatz.  
H. Fanger, Brünigstr. 56, 6078 Lungern  
Telefon 079 273 65 08

Zu vermieten im Dorfzentrum **Sachseln**, per  
Okt. 20 ruhige, helle **4½-Zi-Wohnung**  
mit zusätz. Aussenzimmer. Grosse Terrasse mit  
Blick ins Grüne. An NR ohne Haustiere. MZ  
Fr. 1'780.- inkl. NK und Garage. 076 473 78 68

Zu vermieten in **Sachseln** per 1. Sept. 2020  
helle **4½-Zimmerwohnung**  
mit DU/WC, Bad/WC und Balkon.  
Miete Fr. 1'650.- inkl. NK und PP.  
Besichtigung und Infos unter 079 517 12 17



**BLITZ**  
Clean

20  
JAHRE

Gebäude- und Wohnreinigung  
Privatreinigung  
Büroreinigung  
Photovoltaikreinigung  
Hauswartung und Entsorgung

T 041 675 29 10 | blitz-clean.ch

Per 01.07. in **Giswil**, Mattenweg, zu vermieten  
**Parkplatz in Tiefgarage**

Fr. 100.- pro Monat, 5 Gehminuten  
vom Bahnhof. Telefon 077 428 64 04

Zu vermieten in **Stalden/Sarnen** sonnige

### 3½-Zimmerwohnung oder auch als Ferien-Wohnung

Mit Sicht auf die Berge, Balkon, Kellerabteil,  
Waschküche, Gartensitzplatz.

Ab 1. September 2020. Keine Haustiere, an NR.  
Mietzins Fr. 1'380.- inkl. NK, Carport Fr. 80.-

Telefon: 079 358 65 57 oder 041 660 27 06



**Leuthold**  
Metallbau. Profis mit Profil.  
Telefon 041 629 71 71, www.leuthold-metallbau.ch

Zu vermieten  
**4-Zimmerwohnung**  
in **Sarnen** an NR. Keine Haustiere  
Telefon: 041 660 17 74

Zu mieten gesucht von ruhigem Mieter:  
**möbliertes Monatszimmer**  
in **Flüeli-Ranft**. Zuschriften erbeten an  
**Chiffre 661**, Aktuell Obwalden, PF 1157,  
6061 Sarnen oder aktuell@aktuell.com



**AKTUELL OBWALDEN**  
App kostenlos herunterladen!

Download on the App Store | ANDROID APP ON Google play

WOHNÜBERBAUUNG

# SAGIMATTE

SCHORIED



## BAUBESICHTIGUNG

Die letzte 3.5-Zimmer-Wohnung zu verkaufen: Hochparterre mit Balkon und Gartensitzplatz.

Terminvereinbarung 041 672 76 76

[www.sagimatte-schoried.ch](http://www.sagimatte-schoried.ch)

Zu vermieten in **Sarnen**  
per 1. August 2020 o.n.V.

## 3½-Zi-Wohnung 3.0G

Mietzins Fr. 1'450.-

NK akonto Fr. 150.-

Telefon: 079 660 43 89

Wir freuen uns auf Ihren Anruf

Zu vermieten in **SARNEN**  
beim **Bahnhof Nord**

## Büro - Gewerberaum 200m<sup>2</sup>

**Mietpreis Fr. 1'750.-- + NK**

Tel. Auskunft: 041/622'01'80

Zu vermieten  
am Sarnersee (Sarnen)

## Bootsplatz/ Schiffhütte

Breite 1.50 Meter  
Infos bei 079 794 41 05

Zu vermieten in **SARNEN**  
beim **Bahnhof Nord**

## Glashaus 102m<sup>2</sup>

Geeignet als Büro, Showroom, Ladenlokal  
oder Praxis etc.

**Mietpreis Fr. 1'300.-- + NK**

Tel. Auskunft: 041/622'01'80

# DAUERPARKING

CHF 290 pro Monat  
im Bahnhofparking P1+P2 Luzern

www.parking-luzern.ch – 041 210 17 12



## Huforthopädie Fränzi Moos

- Barhufbearbeitung • Hufbefund • Beratung bei Hufproblemen
- Behandlung bei Huferkrankungen wie Hufdeformationen, Fäulnisprozessen, Hufrehe, Hufkrebs, etc.
- Hufschuhe Goodsmith

Telefon 079 914 09 92

Anerkannte kantonale  
Bewilligungen in der ganzen Schweiz

**WERBETECHNIK**  
immer passend genau

GESTALTUNG DIGITALDRUCK  
BESCHRIFTUNG PRÄSENTATION

40 JAHRE

GISLER REKLAMEN  
6055 Alpnach Dorf  
gislerreklamen.ch

## Uhrenatelier

Ankauf von Stand-Grossuhren, Regulatoren, Taschen-, Armbanduhren, auch defekte. Reparaturen und Revisionen mit Abhol- und Lieferservice.

Herr Mühlhauser, Telefon 076 253 14 51

**Singles Ü47 bis junggeblieben, beliebt bei Singles.** Lerne spontan Menschen aus Deiner Umgebung kennen. Allein, allein, das muss nicht sein. Luzerner-Singletreff.ch, PW Martina 078 842 44 48 ich freue mich auf Deinen Anruf.

## Autoankauf zu Höchstpreisen

Alle Marken, auch Wohnmobile, defekt und Unfallwagen, Barzahlung.

Telefon 079 380 80 00  
schweizautoexport@gmail.com

**Ob- und Nidwalden**  
Unschlagbar starke Wirkung!

## Für einen schönen Sommer:

zu verkaufen tolles Segelboot am Sarnersee, Bootsplatz in Wilen kann übernommen werden.

Weitere Informationen unter  
segelsarnersee@gmx.ch

## Kaufe Autos ab Platz

Fast alle Marken, Kilometer und Zustand egal. Barzahlung – fairer Preis, seriös (CHE-241.072.682)! Werden schnell abgeholt.

Telefon 079 434 39 49  
24 Stunden, auch Samstag/Sonntag

# Wir hissen die Fahnen! Herzlich willkommen in den Urner Berghütten

- 
- Albert-Heim-Hütte SAC -- [www.albertheimhuetten.ch](http://www.albertheimhuetten.ch) -- ab 10. Juni  
Bergsehütte SAC -- [www.sac-angenstein.ch](http://www.sac-angenstein.ch) -- ab 29. Mai  
Chelentalphütte SAC -- [www.chelentalp.ch](http://www.chelentalp.ch) -- ab 13. Juni  
Dammahütte SAC -- [www.dammahuette.ch](http://www.dammahuette.ch) -- ab 27. Juni  
Etzlihütte SAC -- [www.etzlihuette.ch](http://www.etzlihuette.ch) -- ab 29. Mai  
Hinterbalmhütte -- [www.hinterbalm-huetten.ch](http://www.hinterbalm-huetten.ch) -- ab 27. Juni  
Hüfihütte SAC -- [www.huefihuette.ch](http://www.huefihuette.ch) -- ab 27. Juni  
Kröntenhütte SAC -- [www.kroentenuette.com](http://www.kroentenuette.com) -- ab 18. Mai  
Leutschachhütte SAC -- [www.leutschachhuette.ch](http://www.leutschachhuette.ch) -- ab 11. Juni  
Lidernenhütte SAC -- [www.lidernen.ch](http://www.lidernen.ch) -- ab 29. Mai  
Rotondohütte SAC -- [www.rotondohuette.ch](http://www.rotondohuette.ch) -- ab 25. Juni  
Salbithütte SAC -- [www.salbit.ch](http://www.salbit.ch) -- ab 11. Juni  
Sewenhütte SAC -- [www.sewenhuette.ch](http://www.sewenhuette.ch) -- ab 29. Mai  
Sidelenhütte -- [www.sidelen-huette.ch](http://www.sidelen-huette.ch) -- ab 11. Juni  
Spannorthütte SAC -- [www.spannorthuette.ch](http://www.spannorthuette.ch) -- ab 13. Juni  
Sustlihütte SAC -- [www.sustlihuette.ch](http://www.sustlihuette.ch) -- ab 29. Mai  
Treschhütte SAC -- [www.treschhuette.ch](http://www.treschhuette.ch) -- ab 22. Mai  
Vermigelhütte SAC -- [www.sac-zofingen.ch](http://www.sac-zofingen.ch) -- ab 21. Juni  
Windgällenhütte AACZ -- [www.windgaellenhuette.ch](http://www.windgaellenhuette.ch) -- ab 29. Mai

Für alle Gäste gilt:

- Informationen auf der Website beachten!
- Besuche uns nur in gesundem Zustand!
- Halte dich an die hüttenspezifischen Massnahmen!

Für Übernachtungsgäste gilt:

- Reserviere deinen Schlafplatz!
- Bringe selbst mit: Hüttenschlafsack, Kissenbezug, Handtuch, Desinfektionsmittel!
- Nimm deinen Abfall wieder mit ins Tal!

## Wir freuen uns auf dich!



# STARKE WERBELEISTUNG IN OB- UND NIDWALDEN

- Maximaler Informationsgehalt pro Kanton
- Höchste Auflage mit 43'000 Exemplaren, Verteilung inkl. Stopp-Werbung-Kleber
- Beliebt und stark bei der Bevölkerung verankert
- Sie wählen, ob einzeln oder kombiniert

**HIER HAT IHR INSERAT SEINE WIRKUNG!**



## Seefahrer werden?

Los geht's!

Nach der ungewöhnlich langen "Winterpause" stechen wir nun noch motivierter in See!

- Binnenausbildung Segeln
- Binnenausbildung Motorboot
  - Hochseetörns
- Hochseeschein-Theoriekurse
  - Funkkurse
  - und vieles mehr!

Wir freuen uns, auch dir bald die Elemente Wasser und Wind näherzubringen!

**Segelschule Stansstad GmbH**

6362 Stansstad • 076 561 84 25

info@segelschule-stansstad.ch

www.segelschule-stansstad.ch

### Wir kaufen Ihr Auto!



Alle Marken: Autos, Busse, Jeeps, Lieferwagen und Motorräder, Kilometer und Zustand egal. Guter Preis, wird bar bezahlt und auf Wunsch abgeholt.

**Telefon 079 432 82 31, auch Sa/So**

### Hellseherin LUISA

Du hast Fragen, auf die du keine Antwort findest? Eine Kartenberatung kann Klarheit bringen!

**0901 72 72 72 Fr. 2.-/Min. Täglich**



### Autoankauf zu Höchstpreisen

alle Marken, auch Toyota und Unfallauto. Barzahlung. Täglich 7–21 Uhr.

**Telefon 079 584 55 55 / 076 783 08 06**  
**auto.ade@gmail.com**

### Wir ersetzen Ihre Badewanne zum Pauschalpreis ohne Plättli-Schaden

Rufen Sie an, wir beraten Sie gerne.

**BADEWELL AG** Telefon 041 925 0000  
 6210 Sursee

### Auto Ankauf

Export und Occasion bis Fr. 20000.–, alle Fahrzeugmarken und -arten.

Gegen Barbezahlung. **Tel. 076 415 15 08**

Miär gratulärid eu ganz hätzlich zu euem  
**60. Hochzeitstag** und winschid eu nu  
 mengers schens Jahr midänand! **EUI FAMILIÄ**



*Sepp & Anni Vogler-Stalder*

## Stellen



Das Elektrizitätswerk Obwalden (EWO) ist das führende Energiedienstleistungsunternehmen in der Region Obwalden. Mit innovativen Produkten, professioneller Betreuung und nachhaltigem Engagement ist das EWO der erste Ansprechpartner rund ums Thema Energie.

Für unser engagiertes Team suchen wir Sie als

### Kaufmännische Allrounderin 80 % (m/w)

Sie sind Teil eines kleinen Teams und arbeiten hauptsächlich in den Bereichen Kreditoren- und Finanzbuchhaltung mit. Zudem übernehmen Sie Aufgaben in der Immobilienverwaltung und unterstützen das Team bei administrativen Aufgaben. Bei der Stellvertretung am Empfang/Telefonzentrale sind Sie die freundliche «Stimme» für unsere Kunden und Geschäftspartner.

#### Ihr Profil

Sie sind eine junge Persönlichkeit mit einer kaufmännischen Grundausbildung und ein bis zwei Jahren Berufserfahrung. Sie jonglieren gekonnt mit Zahlen, sind gerne vielseitig tätig und packen mit an. Ihre aufgestellte und kundenorientierte Art kommt beim direkten Kontakt mit Kunden und Geschäftspartnern zum Tragen. Mit den gängigen Office-Programmen arbeiten Sie routiniert und haben vorzugsweise bereits Abacus-Kenntnisse.

Bewerben Sie sich noch heute bei uns. Brigitta Berchtold freut sich bis am **Mittwoch, 3. Juni 2020** auf Ihr Bewerbungsdossier mit Foto (brigitta.berchtold@ewo.ch oder per Post). Bei Fragen gibt Ihnen Patrik Amgwerd, Leiter Geschäftsfeld Finanzen gerne Auskunft (Direktwahl \*041 666 51 71 oder patrik.amgwerd@ewo.ch).

**Elektrizitätswerk Obwalden** | Stanserstrasse 8 | Postfach 547 | 6064 Kerns | 041 666 51 00 | [www.ewo.ch](http://www.ewo.ch)

An advertisement for 'CHRAMPFCHEIB?'. It features a man in a dark t-shirt with 'CHRAMPFCHEIB' written on it, holding a large knife over his shoulder. The background is dark and textured. Text on the left includes 'BIST DU EIN', 'CHRAMPFCHEIB?', 'TEMPORÄR ODER FEST', 'CHRAMPFCHEIBE.CH', '0800 390 390', and 'POWERED BY DAG PERSONAL'. A red play button icon is overlaid on the man's chest, and a red 'WATCH THIS!' button is in the bottom right corner.



## *Wir bieten...*

Die bio-familia AG produziert seit 1954 die weltweit bekannten familia Müesli in Sachseln, im Herzen der Schweiz. Das erfolgreiche Unternehmen zeichnet sich durch qualitativ hochwertige Produkte und kreativen Pioniergeist aus. Rund 200 engagierte und kompetente Mitarbeitende erbringen täglich Spitzenleistungen.

Lernende auszubilden ist für die bio-familia AG eine langjährige Tradition und ein wichtiger Auftrag. Junge Menschen zu begleiten und zu ihrem Ziel zu führen, hat bei uns einen sehr hohen Stellenwert. Gut ausgebildete Fachpersonen vermitteln ihr Wissen an die Jugendlichen und leisten so einen wichtigen Beitrag an unsere Gesellschaft.

Ab August 2021 bieten wir folgende Lehrstellen an:

**Kaufmann EFZ m/w, Profil E**  
**Lebensmitteltechnologe EFZ m/w**  
**Logistiker EFZ m/w**

### **Dein Profil**

Unsere Anforderungen für die jeweilige Berufslehre findest du unter [https://www.bio-familia.com/ch\\_de/index.cfm/unternehmen/karriere/ausbildung/](https://www.bio-familia.com/ch_de/index.cfm/unternehmen/karriere/ausbildung/)

### **Deine Perspektiven**

Wir bieten dir eine abwechslungsreiche, vielseitige und spannende Lehrzeit in einem innovativen und einzigartigen Unternehmen an. Auf dich wartet eine familiäre, sympathische und lebhaftes Unternehmenskultur. Du hast die Chance, deine Fähigkeiten einzubringen und dich somit weiterzuentwickeln.

Haben wir dein Interesse für eine Lehre beim Müesli-Pionier geweckt? Erfüllst du unsere Anforderungen? Dann freuen wir uns auf deine Online-Bewerbung inkl. Motivationsschreiben, Lebenslauf mit Foto und Beilagen wie Zeugnisse der Oberstufe, Zentralschweizer Berufswahl-Pass und über weitere Unterlagen wie Multicheck, Stellwerk etc.

### **bio-familia AG**

Madlen Mathis, Fachfrau Human Resources  
Brüdigstrasse 141  
6072 Sachseln  
Tel. +41 (0)41 662 90 09  
[www.bio-familia.com](http://www.bio-familia.com)



*das echte Schweizer Müesli*

## Stellen

EINWOHNERGEMEINDE

# SACHSELN



Die Gemeinde Sachseln am Sarnersee mit ihren rund 5'200 Einwohnern ist eine attraktive Arbeitgeberin. Für unsere Sozialen Dienste suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung einen/eine

## Sozialarbeiter/in (50%-Pensum)

### Ihr Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen

- Beraten und unterstützen von Hilfesuchenden
- Berechnen und Ausrichten von wirtschaftlicher Sozialhilfe an Einzelpersonen und Familien
- Führen von Beistandschaften
- Zusammenarbeit mit internen und externen Organisationen und Fachstellen

### Als engagierte Persönlichkeit bringen Sie mit

- Abgeschlossene Ausbildung in Sozialarbeit (FH / HFS)
- Berufserfahrung in wirtschaftlicher Sozialhilfe und im Führen von Beistandschaften
- Gute EDV-Anwenderkenntnisse (Tutoris, gängige Office-Programme)
- Belastbarkeit, klare Kommunikation, Teamfähigkeit, hohe Sozialkompetenz
- Praxisbezogene, vernetzte sowie ressourcen- und lösungsorientierte Arbeitsweise

### Wir bieten Ihnen

- Eine gute Teamarbeit und ein gutes Arbeitsklima
- Ein spannendes, vielseitiges und herausforderndes Aufgabengebiet
- Fachlichen Rückhalt in einem motivierten Team
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen und fachgerichtete Weiterbildungsmöglichkeiten

Spricht Sie diese interessante Tätigkeit in der öffentlichen Verwaltung bei einer attraktiv gelegenen Gemeinde an? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis 10. Juni 2020 an: Einwohnergemeinde Sachseln, Gemeindekanzlei, Brünigstrasse 113, 6072 Sachseln

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Sozialvorsteherin Helene Ettlin (Tel. 079 772 39 74) gerne zur Verfügung.



**Kinderkrippe Rapunzel**

Franziska Spichtig

Turmmattweg 6, 6072 Sachseln

Telefon 041 660 71 71

info@kinderkrippe-rapunzel.ch

kinderkrippe-rapunzel.ch

Wir suchen per 1. August 2020 / 1. Februar 2021

### einen Praktikanten / eine Praktikantin 100%

Du möchtest Erfahrung im Umgang mit Kindern sammeln, bist kreativ, musisch, naturverbunden und hast ein Flair für Kinder.

Sende uns deine schriftliche Bewerbung bis zum 20. Juni 2020. Wir freuen uns auf dich.



Wir sind ein vielseitiges Transport- und Handelsunternehmen und suchen zur Verstärkung unseres Teams per sofort oder nach Vereinbarung folgenden Mitarbeiter:

## LKW-Chauffeur C/E

Sie verfügen über folgende Voraussetzungen:

- Sie sind zuverlässig und verantwortungsbewusst
- Sie haben Freude am Kundenkontakt
- ADR/SDR Ausweis von Vorteil

Wir bieten Ihnen fortschrittliche Arbeitsbedingungen, einen modernen Fuhrpark und eine abwechslungsreiche Tätigkeit in einem lebhaften Umfeld. **Haben Sie Interesse?** Rufen Sie uns einfach an. Für weitere Auskünfte stehen Ihnen unsere Disponenten (Tel. 041 666 75 54) gerne zur Verfügung.



brenn- und treibstoffe | transporte | getränke | tankstelle

Dillier-Wyrsch AG, Brünigstr. 117, 6060 Sarnen, T 041 666 75 55, info@dillier-wyrsch.ch, www.dillier-wyrsch.ch



**Metallbaukonstrukteur  
m/w**  
Projektbearbeitung, Erstellen  
von Plänen, AVOR, etc. ...  
Ref-Nr: 3819

### Kaufmännisch

**Sachbearbeiter Elektro m/w** Ref-Nr: 3816  
Ausbildung im Bereich Elektro, Unterstützung des Aussendienstes, Kundenberatung im Innendienst, Offertwesen, allgemeine Administration, etc. ...

**Privatkundenberater m/w** Ref-Nr: 3842  
Kundenempfang, Beratung in den Bereichen Konto, Sparen, Vorsorge und Anlegen, Ausbau und Pflege des Kundenstammes, etc. ...

**Sachbearbeiter Administration m/w** Ref-Nr: 3865  
Kundenempfang, Bedienung der Telefonzentrale, Unterstützung Marketing und Verkauf, Debitoren/Kreditorenbuchhaltung, etc. ...

### Handwerk/Technik/Industrie

**Metallbauer m/w** Ref-Nr: 3806  
Fertigung von Geländern, Türen, Fenstern und Treppen nach Konstruktions-Zeichnungen, Montage auf der Baustelle, etc. ...

**Zimmermann/Zimmerin** Ref-Nr: 3828  
Allg. Zimmereiarbeiten, Abbund, Aufrichten, Wärmedämmung usw. Zuschnitt manuell und maschinell, Montage auf Baustellen etc. ...

**Polymechaniker m/w** Ref-Nr: 3805  
Neuprogrammierungen und Optimierungen, Teilefertigung, Einrichten und Bedienen von CNC Dreh- und Fräszentren, etc. ...

## DAG Personal

DAG Personal Stans AG  
Robert-Durrer-Strasse 2 | 6371 Stans  
Telefon 041 619 18 18 | dagpersonal.ch

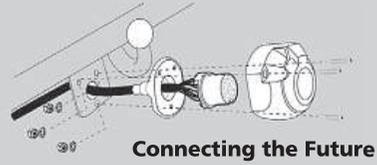
**Kontaktperson Kaufmännisch**  
Corinne Keiser | c.keiser@dagpersonal.ch

**Kontaktperson Handwerk/Technik/Industrie**  
Roland Graf | r.graf@dagpersonal.ch

Dauerstellen

## Stellen

ConWys AG  
CW



Zur Unterstützung unseres Innendienst-Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung einen

### jungen Sachbearbeiter Innendienst 80–100% (m/w)

#### Ihre Aufgaben

- Selbständige Kundenbetreuung über das gesamte Produkteangebot
- Entgegennahme und Abwicklung von Bestellungen, Aufträgen, Reklamationen, Rücksendungen sowie Kundenanliegen
- Abwicklung der Exportaufträge und Dreiecksgeschäfte
- Überwachung der Lieferfähigkeit und des Lagerbestandes
- Auswertungen und Erstellung von Kundenstatistiken
- Stammdatenpflege im ERP-System
- Unterstützung in der Aufbereitung von Kundendokumentationen (Newsletter, kundenorientierte Marketingaktivitäten)
- Mithilfe in der Spedition (Lager), Inventur
- Allgemeine Büroarbeiten

#### Ihr Profil

- Kaufmännische Grundausbildung EFZ mit technischem Flair
- Erfahrung 1-2 Jahre im Innendienst, Export Kenntnisse von Vorteil
- Sehr gute Deutsch-, Französisch- und Englischkenntnisse
- Motivierte, team- und verkaufsorientierte Persönlichkeit mit schneller Auffassungsgabe, aufgestellte Persönlichkeit
- Gute MS-Office Anwendung, Kenntnisse ERP System

#### Unser Angebot

- Angenehmer, sicherer Arbeitsplatz in einem aufstrebenden Unternehmen, eine zeitgemässe Vergütung sowie berufliche Entfaltungsmöglichkeiten

Wenn Sie in dieser herausfordernden Aufgabe Ihre Chance sehen, dann senden Sie uns bitte Ihre aussagekräftige Bewerbung zu, z.Hd. Evelyn Hofer, CEO (ehofer@conwys.ch)

ConWys AG ist Spezialist für elektrische Verbindungen zwischen Zugfahrzeug und Anhänger. Durch unser professionelles Team werden praxiserprobte Lösungen für alle Fahrzeugmarken ausgearbeitet, seien sie konventionell oder mit modernster Technik.

Im Automotive-Bereich entwickeln und produzieren wir fahrzeugspezifische Elektrosätze, Steckverbindingssysteme, Elektronikgeräte und Leitungssätze.

Im Nachrüstungsmarkt der Automobilindustrie in ganz Europa zählen Grosshändler und Importeure zu unseren Kunden.

**ConWys AG, Buzibachstrasse 31A, 6023 Rothenburg, Telefon 041 317 20 50**

drohns  
**KENGURU**



Die gschaffig ag bietet ihre Dienstleistungen in den Bereichen Reinigung, Bodenpflege, Unterhalt und Personalverleih an. Zur Verstärkung unseres Unterhaltsteams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung ein/e

## **Hauswartin/Hauswart – Fachfrau/Fachmann Betriebsunterhalt 80 – 100 %**

In dieser verantwortungsvollen Position kümmern Sie sich um verschiedene Liegenschaften. Ihre geschaffigen Hände lösen Hauswartungsaufgaben und führen Unterhaltsarbeiten und Reparaturen am Gebäude und seinen technischen Anlagen aus. Reinigungsarbeiten sowie die Pflege und der Unterhalt von Arealen (im Sommer Grünflächenpflege sowie im Winter Schneeräumungen inklusive Pikettdienst) runden Ihre Aufgaben ab.

Voraussetzung für diese spannende und abwechslungsreiche Stelle ist eine abgeschlossene Berufslehre als Fachmann/-frau Betriebsunterhalt oder langjährige Berufserfahrung als Hauswart/in. Sie arbeiten speditiv, pflichtbewusst und mit der gebotenen Sorgfalt und bringen Leidenschaft und Motivation für Ihren Beruf mit. Ein dienstleistungs- und kundenorientiertes Verhalten sowie gute Umgangsformen sind für Sie selbstverständlich. Den Führerausweis Kat. B setzen wir voraus.

### **Sind Sie eine Führungspersönlichkeit?**

Wenn Sie bereit sind, Verantwortung zu übernehmen, über ein Organisationsgeschick verfügen und Erfahrung in der Mitarbeiterführung haben, so bekommen Sie bei uns die Möglichkeit, eine Leaderposition mit viel Verantwortung und hoher Selbstständigkeit einzunehmen.

Wir sind Teamplayer und haben Freude, täglich für unsere Kunden Höchstleistungen zu erbringen. Es erwartet Sie ein motiviertes Team sowie modernste Infrastruktur und fortschrittliche Anstellungsbedingungen.

### **Interessiert?**

Für ergänzende Auskünfte und Fragen steht Ihnen Herr Andy Portmann, Bereichsleiter Unterhalt unter 041 620 88 88 gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre elektronische oder schriftliche Bewerbung an gschaffig ag, z.H. Sandra Bucher, Brünigstrasse 114, 6060 Sarnen oder [sb@gschaffig.ch](mailto:sb@gschaffig.ch).

**gschaffig.**

fertig, los.

### **gschaffig ag**

Brünigstr. 114, 6060 Sarnen  
Riedenmatt 2, 6370 Stans  
Gardeweg 2, 6472 Erstfeld

041 620 88 88, [gschaffig.ch](http://gschaffig.ch)

» Auch für die Reinigung im Raum LU (Sursee) sowie OW/NW suchen wir gschaffige-Unterstützung (auch im Kleinpensum möglich) sowie Produktionsmitarbeiterinnen in OW ab 60%.

**Mehr Infos zu den Stellen auf  
[www.gschaffig.ch](http://www.gschaffig.ch)**

**Wir sind gschaffig –  
Ihre Spezialisten für Reinigung, Unterhalt,  
Bodenpflege und Personalverleih.**

## Stellen

### enz® technik ag

Schwerzbachstrasse 10  
CH-6074 Giswil OW  
Tel. +41 41 676 77 66

www.enz.com  
info@enz.com  
Fax +41 41 676 77 67



Die enz® technik ag entwickelt, produziert und verkauft seit 1985 wasserangetriebene Reinigungswerkzeuge im Hoch- bzw. Hochdruckbereich. Im steten Dialog mit Kunden aus Kommunen und Industrie entstanden innovative Produkte, die uns zum Weltmarktführer gemacht haben. Zur Ergänzung unseres Teams in der Entwicklung suchen wir ab Anfang Juli 2020 oder nach Vereinbarung eine/n

## Polymechaniker (w/m) im Prototypenbau (100%)

**Ihre Hauptaufgabe ist die Herstellung von Prototypen in Zusammenarbeit mit der Entwicklung:**

- Erstellen von Einzelteilen inkl. Programmen auf CNC Maschinen (Kleinserien)
- laufendes Verbessern der Teile während der Herstellung in Zusammenarbeit mit der Konstruktion
- Wartung und Unterhalt der Maschinen und der Einrichtungen
- keine Schichtarbeit

### Ihr Profil

- Abgeschlossene Ausbildung zum Polymechaniker Profil E
- Erfahrung CNC Fräsmaschine & CNC Drehmaschine (mehr Drehen)
- Ausgeprägtes Qualitätsbewusstsein
- Flexibel, zuverlässig und belastbar

### Ihre Perspektive

Es erwartet Sie eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem international tätigen Unternehmen.

### Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung per Email mit aktuellem Foto an [enz® technik ag](mailto:info@enz.com), Matthias Brokelmann, Schwerzbachstrasse 10, 6074 Giswil, [info@enz.com](mailto:info@enz.com)

Infolge Pensionierung des aktuellen Stelleninhabers suchen wir für unseren Bereich Finanzen & Risikocontrolling nach Vereinbarung eine initiative und vertrauenswürdige Persönlichkeit als

## Senior Fachspezialist/-in Finanzen

(100 %, Hauptsitz Stans)

Detaillierte Informationen zu dieser Stelle und die Möglichkeit zur Online-Bewerbung finden Sie unter [www.nkb.ch/jobs](http://www.nkb.ch/jobs).

Wir freuen uns auf Sie.



Nidwaldner  
Kantonalbank

## SachbearbeiterIn Einkauf 80 - 100%

Per Juli 2020 oder nach Vereinbarung

### Ihre Aufgaben

- Bewirtschaftung von Etiketten, Drucksachen und Verpackungen
- Stammdatenpflege
- Abklärungen / Verhandlungen mit Lieferanten
- Kontrolle von Auftragsbestätigungen
- Rechnungsfreigabe

### Ihr Profil

- Kaufmännische Ausbildung mit mehrjähriger Berufserfahrung, von Vorteil im Einkauf
- Sehr gute mündliche und schriftliche Deutschkenntnisse, Englisch von Vorteil
- Speditive, selbständige und exakte Arbeitsweise
- Teamfähig, kommunikationsstark und hohe Einsatzbereitschaft
- Zahlenverständnis und logisches Denken
- Gute MS Office Kenntnisse
- Erfahrung mit Microsoft Dynamics NAV von Vorteil

### Wir bieten

- Vielseitige und abwechslungsreiche Aufgaben mit Entwicklungspotenzial
- Familiärer Betrieb und moderner Arbeitsplatz in Sarnen
- 5 Wochen Ferien und am Freitagnachmittag frei

**Haben Sie Interesse?** Bitte senden Sie Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen per E-Mail an Frau Janine Britschgi.



Nahrin AG  
Industriestrasse 27  
6060 Sarnen  
[www.nahrin.ch](http://www.nahrin.ch)

Janine Britschgi  
Personaladministration  
041 666 08 44  
[janine.britschgi@nahrin.ch](mailto:janine.britschgi@nahrin.ch)

## Stellen



# Fahrzeugmechaniker/in

**Du schraubst, montierst, reparierst  
und kennst Dich mit Fahrzeugen  
oder Maschinen aus?**

Arbeite in einem eingespielten Team  
und teile mit uns Leidenschaft und  
Qualitätsbewusstsein für Reparaturen  
und Neuaufbauten.



**HODEL  
BETRIEBE**

*Bei uns bist Du gut aufgehoben!*

**Interessant für Dich?**  
Kontaktiere uns unter  
041 984 06 00  
job@hodelbetriebe.ch

**Ladekran & Spezialfahrzeugbau**

**Hodel Betriebe AG • Mooshof 2 • 6022 Grosswangen**

Zur Ergänzung unseres  
Teams suchen wir



## Koch oder Jungkoch (m/w)

Sommersaison: 11. Juni bis 18. Oktober 2020

Wir bieten eine interessante Anstellung im  
Naturparadies Melchsee-Frutt.  
Guter Verdienst und geregelte Freizeit.  
Saison- oder Jahresanstellung möglich.

Sie haben Freude am Kochen und sind kreativ?  
Sie sind verantwortungsbewusst und teamfähig?  
Somit würden wir uns freuen mit Ihnen in die  
Zukunft zu gehen!

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Barbara Rohrer  
**Hotel Posthuis GmbH**  
6068 Melchsee-Frutt  
041 669 12 42  
hotel@posthuis.ch

**Caminada**

**WIR SUCHEN DICH**

Aufgrund der angespannten Situation für einige Jugendliche  
haben wir kurzfristig beschlossen eine weitere Lehrstelle in  
unserem Betrieb zu schaffen:

**Lehrstelle (4 Jahre)  
Boot-Techniker / Boot-Fachwart**

**Lehrstart 1. August 2020**

**Deine Aufgaben**

- Ausführen von Wartungs- und Änderungsarbeiten an Booten / Schiffen
- Bearbeiten von Werkstoffen
- Bedienen von Booten und von Transport- und Hebesystemen
- Ausführen von Planungs-, Kontroll-, Instandhaltungsarbeiten

**Anforderungen**

- abgeschlossene Volksschule
- handwerkliches Geschick
- technisches Verständnis
- schnelle Auffassungsgabe
- körperliche Beweglichkeit
- körperlich und seelisch robust
- Freude am Wassersport

Bitte senden Sie Ihre vollständigen  
Bewerbungsunterlagen an  
info@caminadawerft.ch

**www.CaminadaWerft.ch**  
CAMINADA BOOTSWERFT Grösisenstrasse 16 / 6048 Horw



## Triebwerkmechaniker (m/w)

### Planen Sie mit uns Ihre Zukunft

RUAG AG leistet einen wesentlichen Beitrag zur Sicherheit der Schweiz und beschäftigt rund 2'500 Mitarbeitende. Als zukunftsorientierter Technologiepartner der Schweizer Armee stehen bei uns Life-Cycle-Management, Betrieb und Verfügbarkeit militärischer Systeme im Vordergrund.

In dieser Funktion sind Sie in unserem Center Engines in Stans tätig.

### Ihre Aufgaben

- Ausführen aller anfallenden Mechanikerarbeiten anlässlich Reparaturen und periodischen Kontrollen an Triebwerken
- Demontieren und Montieren von Baugruppen
- Beurteilen der beschädigten oder abgenutzten Teile
- Durchführen von Modifikationen, Änderungs- und Kontrollaufträgen

### Ihr Profil

- Abgeschlossene Grundausbildung als Polymechniker, Automechaniker o.ä.
- Erfahrung in der Luftfahrtbranche von Vorteil
- Gute Englischkenntnisse sind vorteilhaft
- Grundkenntnisse MS-Office
- Zuverlässige, verantwortungsbewusste und teamfähige Persönlichkeit mit hoher Belastbarkeit und Flexibilität

### Ihr Kontakt

Haben wir Ihr Interesse für neue berufliche Horizonte geweckt?  
Dann freuen wir uns auf Ihre Online-Bewerbung.

### RUAG AG

Anita Cocchiarella | Human Resources Manager  
Telefon +41 268 24 06 | [www.ruag.ch](http://www.ruag.ch)

**Together  
ahead. RUAG**

## Stellen



Die SIGRIST-PHOTOMETER AG mit Sitz in Ennetbürgen entwickelt, produziert und vertreibt hochwertige Messgeräte für die Wasseraufbereitung, Lebensmittelindustrie, Industrielle Prozesse sowie Verkehr & Umwelt. Wir gehören zu den Technologie- und Qualitätsführern und vertreiben unsere Produkte in über 80 Ländern. Im Zuge des weiteren Unternehmensausbaus suchen wir Sie als

### Mitarbeiter/in Einkauf & AVOR / PPS 80%-100%

#### Ihre Aufgaben

- » Materialbewirtschaftung, Disposition und Bestellabwicklung
- » Bearbeiten von Produktionsaufträgen
- » Überwachung der internen und externen Liefertermine
- » Verhandlung und Umsetzung von Rahmenverträgen, Preis- und Lieferkonditionen mit Lieferanten
- » Stammdatenpflege, Erstellen und Aktualisieren von Prozessdokumentationen
- » Drehscheibenfunktion zwischen ext. und int. Ansprechpartnern
- » Mitgestalten der Prozesse Einkauf & AVOR

#### Ihr Anforderungsprofil

- » Abgeschl., techn. Grundausbildung & kaufm. Weiterbildung
- » Weiterbildung als Betriebstechniker HF, Prozessfachmann oder technischer Kaufmann
- » Berufserfahrung in Einkauf & AVOR in der Maschinenindustrie
- » Sehr gute ERP-Kenntnisse im Einkauf, AVOR & MS Office 365
- » Vernetztes Denken, Belastbarkeit sowie selbständige und qualitätsbewusste Arbeitsweise werden vorausgesetzt
- » Ausgeprägtes Verhandlungs- und Durchsetzungsvermögen
- » Sehr gute Deutschkenntnisse sowie gute Englischkenntnisse in Wort und Schrift, Französisch von Vorteil

Es erwartet Sie ein dynamisches Umfeld in einem erfolgreichen Zentralschweizer KMU mit einem kollegialen Team und attraktiven Anstellungsbedingungen. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Herr Ruedi Tschanz (Leiter Produktion, 041 624 54 19). Senden Sie Ihre vollständigen, digitalen Bewerbungsunterlagen an: Mathias Bermejo, Leiter Personal, [MathiasBermejo@photometer.com](mailto:MathiasBermejo@photometer.com)

 Das sagen unsere Mitarbeitende aus dem Einkauf und vielen anderen Bereichen: [photometer.com/jobs](http://photometer.com/jobs)



hotel restaurant sachseln



**Wir suchen Verstärkung  
für unser Team**



**Jungkoch/-köchin 100%**

**Servicemitarbeiter/-in 100%**

**Teilzeitmitarbeiter/-in Service**

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung

Hotel Kreuz Sachseln AG  
Familie della Torre, 6072 Sachseln  
041 660 53 00, [info@kreuz-sachseln.ch](mailto:info@kreuz-sachseln.ch)  
[www.kreuz-sachseln.ch](http://www.kreuz-sachseln.ch)

### Quereinsteiger Sozialwesen

Beistand – mein neuer Beruf!

**Kurs im Rügel Tagungszentrum**

**6. und 7. Juli 2020 (2 Tage)**

Infos und Anmeldung: [www.kesr.ch](http://www.kesr.ch)

**Werden Sie Teil unseres Erfolges**

### Fachfrau Hauswirtschaft

Reinigungspersonal mit Hotelerfahrung  
Teilzeit, ab Sommer 2020, Betrieb Horw.

**Anstatthotel.ch, Telefon 079 901 54 67**  
**ao@anstatthotel.ch**

Wir suchen für die Sommermonate  
Juni bis September eine

### Hilfe für Reinigungsarbeiten

Juni und September zwei bis dreimal  
wöchentlich, Juli und August jeweils  
werktags ca. 1 bis 2 Stunden,  
**frühmorgens oder nachmittags.**

Alles Weitere nach Absprache.

Gerne erwarten wir Ihren Anruf auf  
Telefon 041 666 32 77



# DEIN TAG VOLLER ENERGIE.

**Über CKW:** Als Dienstleisterin für Energie, Daten, Infrastruktur und Gebäudetechnik in der Schweiz haben wir die Erfahrung, das Know-how und die Ambition, die Herausforderungen einer neuen Energiewelt anzupacken. Als verantwortungsvolle Arbeitgeberin bietet CKW attraktive Anstellungsbedingungen. Gestalte gemeinsam mit uns die Energiezukunft. Weitere Informationen unter [www.ckw.ch](http://www.ckw.ch).

## Monteur öffentliche Beleuchtung (m/w)

### 100 / Luzern (Reussbühl)

#### Deine Aufgaben

- Instandhaltung von Beleuchtungsanlagen
- Hebebühnen Bedienung
- Bau von Beleuchtungsanlagen
- Bedienen, Pflegen und Warten der Werkzeuge, Maschinen und Fahrzeuge
- Pikettdienst als Lastwagen Chauffeur

#### Dein Profil

- Netzelektriker EFZ, Elektroinstallateur oder Montageelektriker
- Berufserfahrung in der öffentlichen Beleuchtung und/oder im Netzbau
- Führerausweis Kat. C oder Bereitschaft zur Ausbildung
- Selbstständige, exakte und zuverlässige Arbeitsweise
- Lernbereit und offen für neue Technologien

Um dir vom ersten Moment an einen Eindruck unserer Kultur zu vermitteln, haben wir im Rekrutierungsprozess die DU-Form eingeführt. Sei Teil unseres Unternehmens!



#### Dein Kontakt bei Fragen

Ana Arsic  
HR Recruiter Fachkräfte  
tel: +41412495807

# CKW.

## Stellen



### Schlosser/in

**Du baust, schweisst, montierst, reparierst und kennst Dich mit Metallarbeiten aus?**

Arbeite in einem eingespielten Team und teile mit uns Leidenschaft und Qualitätsbewusstsein für Reparaturen und Neuaufbauten.



**HODEL  
BETRIEBE**

*Bei uns bist Du gut aufgehoben!*

**Interessant für Dich?**

Kontaktiere uns

041 984 06 00

job@hodelbetriebe.ch

**Ladekran & Spezialfahrzeugbau**

**Hodel Betriebe AG • Mooshof 2 • 6022 Grosswangen**

*drHeimä*



### Arbeiten im dr Heimä

Sie gestalten Lebensraum, bringen Ihre Kompetenzen ein und entfalten Ihr Potenzial.

Für unsere Wohngruppe für Menschen mit Demenz suchen wir Sie als

#### **FaBe EFZ**

50 - 100 %, im Tag- und/oder Nachtdienst

Sie leisten mit Freude einen Beitrag für ein besonderes Wohnerlebnis. Sie gehen gerne neue Wege und gestalten aktiv mit.

Wir freuen uns auf Sie.

Beatrice Rast, 041 676 76 90,  
beatrice.rast@drheimae.ch,

dr Heimä – Leben im Alter, Hunwilerweg 4,  
6074 Giswil, www.drheimae.ch



**Ob- und Nidwalden  
Unschlagbar starke Wirkung!**

**Die stärksten Gratis-Anzeiger in Ihrem Kanton!**



## Prüfstand Operator (m/w)

### Planen Sie mit uns Ihre Zukunft

RUAG AG leistet einen wesentlichen Beitrag zur Sicherheit der Schweiz und beschäftigt rund 2'500 Mitarbeitende. Als zukunftsorientierter Technologiepartner der Schweizer Armee stehen bei uns Life-Cycle-Management, Betrieb und Verfügbarkeit militärischer Systeme im Vordergrund.

In dieser Funktion sind Sie in unserem Center Engines in Stans tätig.

### Ihre Aufgaben

- Durchführen von Abnahmeprüfläufen an Triebwerken und Helikoptergetrieben
- Ausführen von Wartungs- und Reparaturarbeiten an Prüfanlagen
- Mitarbeit bei System-Erneuerungen an Prüfanlagen
- Kalibrieren der Prüfstand-Messsysteme
- Mithilfe bei der Entwicklung und Realisierung von neuen Prüfanlagen

### Ihr Profil

- Grundausbildung als Automatiker, Polymechniker, Landmaschinenmechaniker oder Automobil-Mechatroniker
- Erfahrung mit thermischen Maschinen (z. B. Triebwerke, Gasturbinen, Verbrennungsmotoren, Kompressoren) oder Prüfanlagen
- Fundierte PC-Kenntnisse (MS-Office)
- Deutsch als Muttersprache sowie gute Englischkenntnisse
- Analytisches, unternehmerisches, problemlösungsorientiertes und vernetztes Denken und Handeln
- Zuverlässiger, belastbarer und flexibler Teamplayer

### Ihr Kontakt

Haben wir Ihr Interesse für neue berufliche Horizonte geweckt?  
Dann freuen wir uns auf Ihre Online-Bewerbung.

### RUAG AG

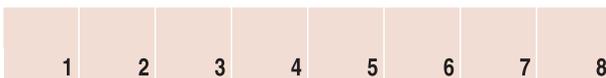
Anita Cocchiarella | Human Resources Manager  
Telefon +41 41 268 24 06 | [www.ruag.ch](http://www.ruag.ch)

**Together  
ahead. RUAG**

# Kreuzworträtsel

Steinfrucht	↘	↘	Blätterkleid der Bäume	Verlockungen	↘	↘	ungünstig, übel	Plunder, Krempe	ital. Kurzform von Margherita	nordafrik. Hirtennomade	↘	hübsch, attraktiv						
Vormagen der Wiederkäuer	→						Kampf unter Völkern	↘	↘			↘						
↖	5						Baumumhüllung	→										
Pass in Obwalden			See in Schottland (Loch ...)	Teil der Speise	→	1				nordeurop. Getreidesorte								
feine Hautöffnung		Verbindungsbolzen (fachspr.)	↘				Mutter Jesu	→										
↖			8	<p>Wir verlosen diese Woche  <b>3 x 1 Gutschein à Fr. 30.-</b>          vom Restaurant Pfistern in Alpnach</p>  <p><b>Pfistern</b>          Alpnach          www.pfisternalpnach.ch</p> <p><b>Restaurant Pfistern</b>          Pfisternstr. 2   6055 Alpnach Dorf          Telefon: 041 670 00 20</p>						engl.: eins	→	3						
Nachrichten (engl.)		Hellseher												↖				
↖															Saugwurm	Ge sangsstück	7	
heiliger Vogel der alten Ägypter	Bodenaushub für Neubauten		Sportgrösse												bibl. Priester			
↖															Sportkürzel: Nigeria			
schweiz. Musiker (Florian)															unser Planet	Wohlhabende	Würdigung	
nordamerik. Land (Abk.)															↖			
durchgekocht		6		Pappelart	↘		Karibikinsel (St. ...)	↘	ital. Schauspielerin (Sophia)		Heldengedichte							
Meister, Maestro			engl.: Nuss				Vorarbeiter auf dem Bau	→										
↖						4				Zentralprozessor eines PCs								
↖							borgen	→										
↖									2									
schlagartig		untersuchen	→							knapp, wenig Raum lassend		⊕						

Aktuell 386



Lösungswort mit Absender bis Montag an: verlosung@aktuell.com  
 oder per A-Post an Aktuell Obwalden, Kernserstrasse 8, 6061 Sarnen

Auflösung letzter Woche:  
**ELEKTRIKER**

Gewinner letzter Woche: Leny Kiser, Ramserberg | Leonie Anderegg, Sarnen | Mia Niederberger, Sarnen

Tief erschüttert nehmen wir Abschied von unserem  
Feuerwehrkommandanten

## Remo Gasser

Wir verlieren mit Remo Gasser einen äusserst  
pflichtbewussten und umsichtigen Feuerwehrkamerad.  
Sein stetiger Tatendrang und hilfsbereite Art werden wir  
vermissen und in dankbarer Erinnerung behalten.



Wir verabschieden uns von Remo mit unserem Leitspruch

«Gott zur Ehr, dem Nächsten zur Wehr»



In stiller Trauer

**Feuerwehrkameraden der Feuerwehr Lungern**

**a**

## Kleininserate

Abzugeben alter **Pflanzenkasten**, B 80 x T 35 x H 40 cm,  
aus Stein, muss abgeholt werden. 076 746 88 32

Zu verkaufen JVC **Video Camera** Hard Disc Camcorder  
Everio GZ-MG30E, NP: Fr. 1'450.-. VP: Fr. 300.-. **Coif-  
feur-Waschbecken**, für privat Gebrauch, Fr. 120.-. **Ruder-  
boot**, Polyester, weiss-orange, 1x2 m, Fr. 50.-. 041 670 26 22

Zu verkaufen 20 **DVD's**, alles sind eher Actionfilme für  
nur Fr. 20.-. 20 **DVD's**, alles eher Frauenfilme / Comedy,  
Fr. 20.-. Gratis 45 **VHS Filme**. 077 431 53 92

Zu verkaufen wegen Nichtgebrauch: Rotes **BMC Damen-  
Mountainbike**, Gr. M, wenig gebraucht, NP: Fr. 3'700.-.  
VP: Fr. 980.-. 079 408 26 20

**Holzschrank**, zweitürig, Fr. 90.-. 2 **Kissen**, neu, 1x Rosa,  
1x Beige, Fr. 35.-. 4 **Deko-Tonkugeln**, Fr. 30.-. **Lederja-  
cke**, rot, Gr. 44, kl. geschnitten, Fr. 60.-. **Ledertasche**, rot,  
neu, Fr. 35.-. **Blockflöte**, Fr. 60.-. 078 776 19 15

**Ständer-Sonnenschirm**, weiss, wasserabweisend, Durch-  
messer 3.8 m, Standgestell, Betonplatten und Schutzhülle,  
Fr. 100.-. Abzuholen in Alpnach. 079 928 85 47

**Eichtisch**: 80 x 135 cm, ausziehbar je 40 cm. Sehr gut  
erhalten, Sockel massiv, Blatt furniert., Fr. 500.- verhandel-  
bar / gratis abzuholen **Bundesordner** in gutem Zustand,  
50 Stück, versch. Farben. 041 678 10 26, 079 785 63 54

Von Familie zu kaufen gesucht, gut erhaltenes **Klavier**,  
schwarz. 079 568 30 69

Zu verkaufen **Philips Entsafter**, Fr. 35.-. **Spielbaby Wie-  
ge**, Fr. 18.-. **Spielbaby Wagen**, Fr. 30.-. Gratis abzugeben  
**Bücherregal**, **Kindertisch** und **Swimmingpool Reiniger**:  
Chlor 55, Algfree, PH Wert veringerrer. 041 675 29 12

Zu verkaufen wegen Nichtgebrauch: Rundes **Trampolin**,  
Durchmesser 460 cm, wenig gebraucht, NP: Fr. 1'900.-.  
VP: Fr. 860.-. 079 319 10 62

Suche **Industrieabwaschtrog**, aus Chromstahl oder Kunst-  
stoff, wenn möglich mit Abtropffläche. 079 843 50 82

Zu verkaufen John Deere **Tretraktor**, mit Frontlader und  
Kippanhänger, NP: Fr. 375.-. VP: Fr. 120.-. 079 897 03 33

Zu verkaufen neues, nicht getragenes **Festkleid / Neben-  
brautkleid**, Grösse 34, Farbe rosa, Oberteil mit Glitzer, NP:  
Fr. 450.-. VP: Fr. 300.-. Foto auf Wunsch. 079 121 82 74

Zu verkaufen von Betty Bossi: **Brotbackautomat** «Com-  
pact», Fr. 50.-. **Yoghurtmaschine** Severin, mit 7 Gläser,  
Fr. 50.-. Beide Maschinen einwandfrei und wenig ge-  
braucht. 079 457 99 87

**Mädchenvelo**, Specialized Myka HT Pro, Hardtail Moun-  
tainbike, 26 Zoll, 27 Gang, Rahmen 13", bis ca. 12 Jahre  
geeignet, mit Steckschutzblechen, Fr. 180.-. 079 702 16 10

## Trauer

*Ich hab es überwunden, bin erlöst von allem Schmerz,  
denkt gern an mich in stillen Stunden  
und lasst mich in Gedanken bei euch sein.*



Wir nehmen Abschied von meiner lieben Gattin, Mamutsch,  
Schwiegermutter, unserem Grossmami, Tanti, Gotti,  
unserer Schwester und Schwägerin

## Margrit Jakober-Burch

6.2.1943 – 23.5.2020

Betagtensiedlung dr'Heimä, Giswil / ehemals Ifängli 1, 6060 Ramersberg

Wir sind dankbar für die schöne Zeit, die wir mit dir verbringen durften und für alles,  
was du uns gegeben hast.

Wir vermissen dich:

Emil Jakober-Burch

Ruedy und Alexa Jakober-Niederberger mit Loris und Leana  
Geschwister und Anverwandte

Traueradresse:

Emil Jakober-Burch, Ifängli 1, 6060 Ramersberg

Im Sinne der Verstorbenen wird ihre Asche im engsten Familienkreis der Natur übergeben.

Gilt als Leidzirkular.





## Louis Keller-Zumstein

17. Januar 1930 – 23. Mai 2020

*Und immer und überall sind da Spuren deines Lebens, Gedanken, Bilder und Augenblicke. Sie werden uns an dich erinnern, uns glücklich und traurig machen und dich nie vergessen lassen.*

Wir vermissen dich sehr:

Edith Keller-Zumstein

Lia Keller, Andi, Camillo,

Mirjam + René, Jeronimo + Miro

Sinette Gonzalez , Dione, Sina

Christoph Keller, Vera, Eliane, Meret, Senta

Sandra Keller Lötscher, Peter, Lino, Till

Dominik Keller, Ursi, Tim, Jan

Verwandte und Freunde

Traueradresse:

Lia Keller, Hostattstrasse 2, 6060 Sarnen

In Folge der besonderen Situation findet die Beisetzung im engsten Familienkreis statt.

*Spuren im Schnee sind vergänglich,  
Spuren der Erinnerungen für immer.*



Wir nehmen Abschied von meinem liebenswürdigen Ehemann,  
meinem Vater und unserem Grossvater

## **Erich Schweizer-Omlin**

7. Dezember 1931 – 17. Mai 2020

Unzählige Erinnerungen an gemeinsame schöne Erlebnisse lassen ihn  
in uns weiter Leben.

Traurig, aber dankbar für das lange Zusammensein lassen wir dich los.

Elsbeth Schweizer-Omlin  
Rolf Schweizer, Andrea Siememus  
mit den gemeinsamen Kindern  
Jasmine und Manuel

Traueradresse:  
Elsbeth Schweizer-Omlin  
Kreuzstrasse 40  
6056 Kägiswil

Die Asche wird zu einem späteren Zeitpunkt der Natur übergeben.

Wer im Sinne von Erich eine wohltätige Spende leisten möchte,  
gedenke der Spitex Obwalden, Kägiswilerstrasse 29, 6060 Sarnen,  
Vermerk: Erich Schweizer, IBAN CH27 8080 8008 9843 2760 4.

**CHRISTOPH  
SCHEUBER**  
BILDHAUER

6064 Kerns • Tel. 041 660 77 12



Grabmale in Holz- Stein- und Metall

*Ich bin meinen Weg gegangen.  
Er war schön und manchmal schwer.  
Ich habe gearbeitet, geliebt,  
gelacht und geweint.*

*Es war mein Leben*



Eine Stimme, die uns vertraut war, schweigt. Unser Dädi, den wir geschätzt haben, hat seine Augen für immer geschlossen. Was uns bleibt, sind Dankbarkeit und viele schöne Erinnerungen. In Liebe nehmen wir Abschied von unserem Dädi, Grossdädi, Urgrossdädi, Onkel, Cousin, Schwager und Götti

## **Kaspar Windlin-Käslin**

(Hübeli-Kaspi)

19. Dezember 1919 – 22. Mai 2020

Mitglied der Römer- und Magnusbruderschaft Kerns

6064 Kerns, Bollstrasse 17 / Felsenheim Sachseln

Wir vermissen Dich sehr  
Erna und Klaus Gasser-Windlin mit Familien  
Kaspar und Elisabeth Windlin-Durrer mit Familien  
Albert Windlin mit Familie  
Josef und Irene Windlin-Wicki mit Familie  
Lisbeth und Werner Rüeegsegger-Windlin mit Familie  
Heidi Kiser mit Familie  
und Deine Urgrosskinder

Traueradresse:                   Lisbeth Rüeegsegger-Windlin  
Huwel 15, 6064 Kerns

Infolge der aktuellen Lage findet die Urnenbeisetzung im engsten Familienkreis statt.

Wenn ier a Dädi dänkä wend lend ihm äs Kerzli la brennä,  
er hed das gliebt....Danke

## Trauer

*Man sieht die Sonne langsam untergehen  
und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist*  
Frank Kafka



Traurig müssen wir Abschied nehmen von

## Karl Fanger

26. November 1941 – 17. Mai 2020

Gedanken – Augenblicke

Sie werden uns immer an dich erinnern, uns glücklich und traurig machen und dich nie vergessen lassen.

In Liebe:

Andreas und Franziska Fanger mit Maria und Elia

Melk Fanger mit Familien

Toni und Leny Fanger mit Familien

Paul Fanger und Maria Kaufmann mit Familien

Hans und Annemarie Fanger mit Familien

Bernadette Maria Kloter

Verwandte und Bekannte

Traueradresse: Hans Fanger, Brünigstrasse 56, 6078 Lungern

Die Urnenbeisetzung in Sachseln findet wegen der gegenwärtigen Situation im Familienkreis statt



TRAURIG ABER DANKBAR FÜR DIE VIELEN SCHÖNEN ERINNERUNGEN  
NEHMEN WIR ABSCHIED VON

**MARGRITH MENNEL-HAUSER**

01.02.1927–17.05.2020  
FELSENHEIM SACHSELN

IN STILLER TRAUER

CHRISTOPH & DORIS MENNEL-DILLIER  
ANTONIA & CHRISTIAN REINHARD-MENNEL MIT JULIAN  
MIRJAM & MARCO FÖLMLI-MENNEL  
MANJA & ROLAND HAAS-MENNEL MIT ELENA & JOELLE

TRAUERADRESSE

CHRISTOPH MENNEL-DILLIER  
KIRCHSTRASSE 17, 6060 SARNEN

DIE URNENBEISETZUNG FINDET IM ENGSTEN FAMILIEN-  
KREIS AUF DEM FRIEDHOF RÜSCHLIKON ZH STATT.  
SOBALD ES DIE SITUATION ZULÄSST, WERDEN WIR  
FREUNDE UND BEKANNTE ZU EINER ABSCHIEDSFEIER  
IN SARNEN EINLADEN.

ANSTELLE VON BLUMEN GEDENKE MAN DER STIFTUNG FELSENHEIM,  
6072 SACHSELN. RAIFFEISENBANK CH91 8080 8009 0093 3450 7

**pilatusGetränke**   
Alpnach  
**Center**

Angebot gültig ab  
28. Mai 20 - solange Vorrat



**Gran Castillo**  
Sauvignon Blanc  
Cabernet Sauvignon  
75 cl

**Fr. 7.<sup>50</sup>**



**The Botanist**  
Islay Dry Gin  
70 cl

**Fr. 39.<sup>50</sup>**



**Nordés**  
Atlantic Galicien  
Gin  
70 cl

**Fr. 36.<sup>50</sup>**



**Möhl** Saft vom Fass  
Apfelwein  
trüb & trüb alkoholfrei  
8 x 33 cl

**Fr. 9.<sup>95</sup>**



**Möhl** Cider Clan  
Juicy Apple,  
Grape Apple,  
Straight Apple  
6 x 33 cl

**Fr. 10.<sup>50</sup>**



**Pilatus  
Zero**  
Orange, Citro,  
Grapefruit  
6 x 100 cl

**Fr. 5.<sup>10</sup>**



**Augustiner**  
Lager hell,  
Weissbier,  
Edelstoff  
50 cl

**Fr. 1.<sup>75</sup>**  
+ Depot



**Appenzeller**  
Quöllfrisch,  
Köhler Amber,  
Naturperle  
50 cl

**Fr. 1.<sup>55</sup>**  
+ Depot



**Appenzeller**  
Weizenbier  
Vollmondbier  
50 cl

**Fr. 1.<sup>65</sup>**  
+ Depot

**Gratis Lieferservice  
nach Hause oder zur Arbeit**

Liefertage: Montag bis Freitag

Bestellungen: Per Tel. 041 672 91 21 oder per E-Mail [info@pilatus-getraenke.ch](mailto:info@pilatus-getraenke.ch)

Komplette Sortimentsliste: [www.pilatus-getraenke.ch](http://www.pilatus-getraenke.ch)

